



**TESLA PARDUBICE**



**'MAGNETOFON TESLA**

**ANP 250A**

**II. vydání**

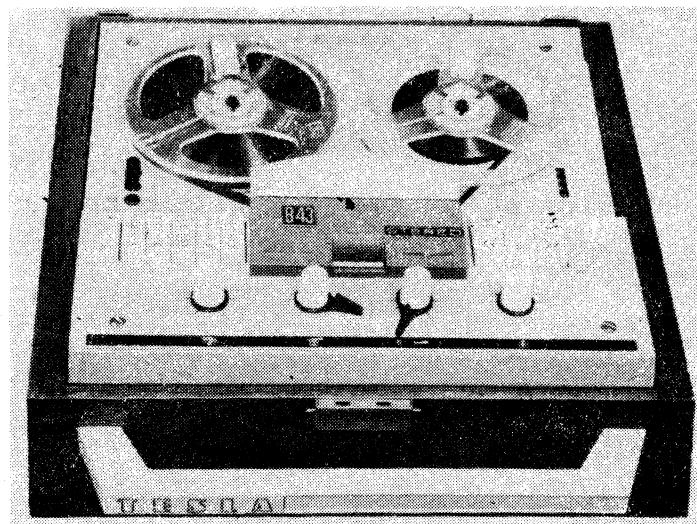


**TESLA PARDUBICE**

**MAGNETOFON TESLA**

**ANP 250A**

II. vydání



Magnetofon Tesla ANP 250A je plně stereofonní čtyřstopý magnetofon. Mimo stereofonní a monofonní záznam a snímání je konstruktován pro synchronní záznam (play-back), vícenásobný synchronní záznam (multiplay-back). Má hlasitou kontrolu záznamu.

#### 1. Technické údaje

Záznam	čtyřstopý			
Rychlosť	19,05	9,53	4,76	cm/sec
Kolísání rychlosťi	± 0,15	± 0,2	± 0,4	%
Kmitočtový rozsah	40-18.000	50-15.000	80-8.000	Hz
Dynamika	50	45	40	dB

#### Jmenovitá vstupní napětí

mikrofon	2 mV (imp. 5 kΩ)
přijímač	2 mV (imp. 5 kΩ)
gramofon	200 mV (imp. 1 MΩ)

Jmenovitá výstupní napětí (1 kHz):

přijímač 0,4 V (imp. 10 kΩ)

sluchátka 2 V (imp. 100 Ω)

reprodukтор (imp. 4 Ω)

Přeslech

min. - 20 dB

Odstup rušivých napětí

min. - 40 dB

Předmagnetizační kmitočet

60 - 80 kHz

Výstupní výkon (1 kHz)

2 x 4 W (k = 10%)

Napájecí napětí

220 V/120 V ± 10%; 50 Hz

Příkon

49 W ± 20 % při jmenovitém výstupním výkonu

25 W ± 20 % bez modul. napětí

Rozměry

385 x 350 x 170

Váha

11 kg

## 2. Obsluha magnetofonu

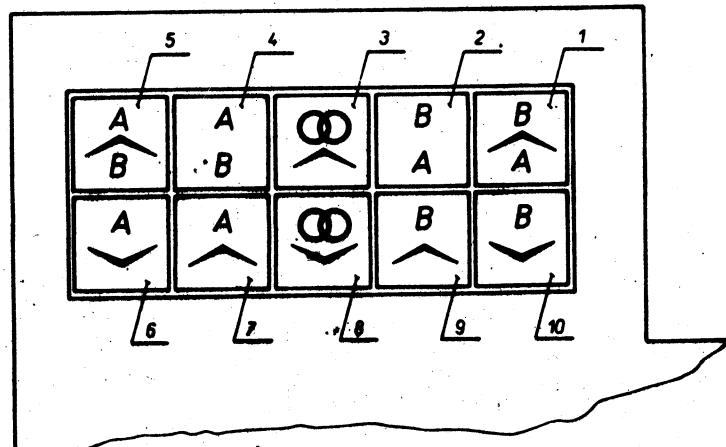
### Připojení k síti

Magnetofon lze připojit jen na střídavou síť o napětí 120 V nebo 220 V/50 Hz. Síťové napětí nastavíme voličem, umístěným na zadní stěně magnetofonu. Nastavení síťového voliče provedeme povolením středního šroubu a otočením kotouče tak, aby označení síťového napětí bylo proti značce.

### Jistění

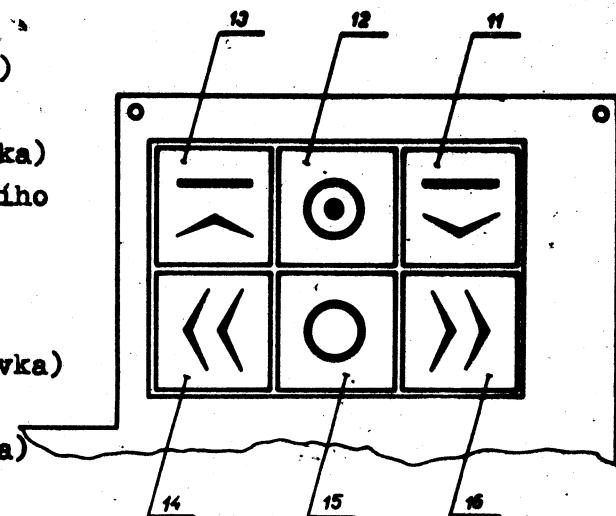
Přístroj je jistěn třemi tavnými pojistkami, umístěnými na síťovém transformátoru a jsou přístupné po odnetí spodní stěny přístroje. Jejich hodnota se při změně napětí nemění.

### Ovládací prvky (obr. 1, 2, 3, 4)

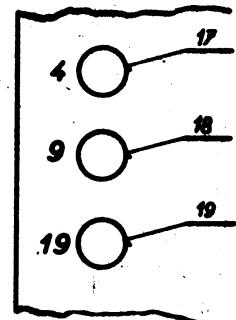


Obr. 1

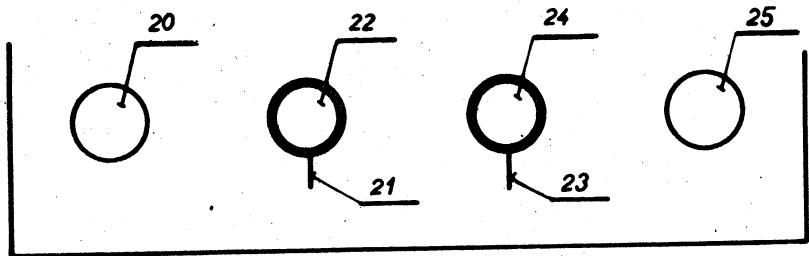
1. Tlačítko pro vícenásobný synchronní záznam - přepis ze stopy A na stopu B (Po stisknutí se rozsvítí modrá levá a červená pravá žárovka)
2. Tlačítko pro synchronní záznam na stopu B - snímání ze stopy A (Rozsvítí se modrá levá a červená pravá žárovka)
3. Tlačítko pro stereofonní záznam  
(Rozsvítí se obě červené žárovky)
4. Tlačítko pro synchronní záznam na stupu A - snímání ze stopy B  
(Rozsvítí se modrá pravá a červená levá žárovka)
5. Tlačítko pro vícenásobný synchronní záznam - přepis ze stopy B na stopu A  
(Rozsvítí se modrá pravá a červená levá žárovka)
6. Tlačítko pro snímání ze stopy A  
(Rozsvítí se modrá levá žárovka)
7. Tlačítko pro záznam na stopu A  
(Rozsvítí se červená levá žárovka)
8. Tlačítko pro snímání stereofonního záznamu  
(Rozsvítí se obě modré žárovky)
9. Tlačítko pro záznam na stopu B  
(Rozsvítí se červená pravá žárovka)
10. Tlačítko pro snímání ze stopy B  
(Rozsvítí se modrá pravá žárovka)
11. Tlačítko pro snímání
12. Tlačítko "STOP"
13. Tlačítko pro záznam
14. Tlačítko pro rychlý chod vzad
15. Tlačítko pro vypínání funkcí
16. Tlačítko pro rychlý chod vpřed
17. Tlačítko pro zařazení rychlosti 4,76 cm/sec
18. Tlačítko pro zařazení rychlosti 9,53 cm/sec
19. Tlačítko pro zařazení rychlosti 19,05 cm/sec
20. Regulace hloubek - při snímání
21. Stereofováha
22. Rizení hlasitosti reprodukce a hlasité kontroly při záznamu
23. Vypínač sítě
24. Rizení úrovně záznamu
25. a) Regulace výšek - při snímání  
b) Rizení úrovně přepisu - při vícenásobném synchronním záznamu



Obr. 2.



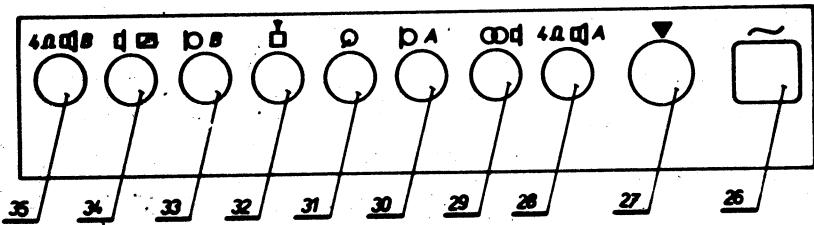
Obr. 3



Obr. 4

**Vnější připojovná místa (obr. 5)**

26. Připojení síťové šňůry
27. Síťový volič
28. Zásuvka pro připojení vnějšího levého reproduktoru



Obr. 5

29. Zásuvka pro stereofonní sluchátka  
(Kontrolní poslech při stereofonním záznamu a při trikových snímcích)
30. Zásuvka pro připojení levého mikrofonu (A) a stereofonního mikrofonu
31. Zásuvka pro připojení gramofonu
32. Zásuvka pro připojení rozhlasového přijimače pro záznam i snímání nebo připojení stereofonního zesilovače
33. Zásuvka pro připojení pravého mikrofonu (B) a stereofonního mikrofonu
34. Zásuvka pro připojení monofonních sluchátek (kontrolní poslech při monofonním záznamu) a pro připojení dálkového ovládání tlačítka "STOP"
35. Zásuvka pro připojení vnějšího pravého reproduktoru

**Záznam**

Při provádění záznamu z přístrojů, které mají zemnění provedeno třetím vodičem, doporučujeme tyto přístroje nebo magnetofon oddělit od sítě oddělovacím transformátorem. Při jakémkoliv záznamu je nutné správné dodržení úrovně signálu, kterou kontrolujeme na indikátoru. Výhylka ukazatele se má pohybovat k červenému poli na stupnici. Správnou úroveň nastavíme při stisknutém tlačítku "STOP" 12 (obr. 2). (Ostatní tlačítka jsou v poloze pro zvolený záznam).

Po nastavení správné úrovně vstupního signálu ovládacím prvkem 24 (obr. 4) můžeme vybavením tlačítka "STOP" provést záznam.

Zaznamenávaný pořad můžeme kontrolovat hlasitým odposlechem nebo sluchátky připojenými do zásuvky 29 (obr. 5) při stereofonním záznamu.

Při záznamu se původní záznam na pásku automaticky ruší - smazává.

#### Záznam mikrofonem

Zástrčku mikrofonního kabelu zasuneme do zásuvky 30 nebo 33 (obr. 5). Úroveň záznamu řídíme ovládacím prvkem 24 (obr. 4). Při stereofonním záznamu dvěma mikrofony zapojíme mikrofon umístěný vlevo do zásuvky 30 (obr. 5) a mikrofon umístěný vpravo do zásuvky 33 (obr. 5). Stereofonní mikrofon zapojujeme do zásuvky 30 (obr. 5). Při zapojení stereofonního mikrofonu do zásuvky 33 (obr. 5) jsou směrové systémy převráčeny. Úroveň záznamu řídíme opět ovládacím prvkem 24 (obr. 4).

#### Záznam z rozhlasového přijímače

Při monofonním i stereofonním záznamu z rozhlasového přijímače připojujeme magnetofon k přijímači propojovacím kabelem do zásuvky magnetofonu 32 (obr. 5) a u přijímače do zásuvky pro magnetofon. Úroveň záznamu řídíme vždy ovládacím prvkem 24 (obr. 4).

#### Záznam z gramofonu

Kabel od přenosky (mono i stereo) připojujeme u magnetofonu do zásuvky 31 (obr. 5). Při záznamu z hudební skříně nebo gramorádia připojujeme magnetofon jako u záznamu z rozhlasového přijímače. Úroveň záznamu nastavujeme opět ovládacím prvkem 24 (obr. 4).

#### Záznam z jiného magnetofonu

Při záznamu z druhého magnetofonu B 43A propojujeme oba magnetofony pětipramenným kabelem. U magnetofonu, kterého používáme jako zdroje signálu, zasunujeme zástrčku do zásuvky 32 (obr. 5) a u magnetofonu, na který zaznamenáváme, do zásuvky 31 (obr. 5). Úroveň záznamu nastavujeme opět ovládacím prvkem 24 (obr. 4).

#### Synchronní záznam (synchroplayback)

Záznam provedený na jedné stopě (A) je možno doplnit záznamem na stopu druhou (B). Synchronizaci kontrolujeme při doplňování druhého záznamu stereosluhátky zapojenými do zásuvky 29 (obr. 5). (V jednom sluchátku se ozývá základní záznam, ve druhém doplňující). Při provedení

základního záznamu na stopu B a doplňujícího na stopu A je možno použít ještě monosluchátek připojených do zásuvky 34 (obr. 5), kde se ozývá základní záznam. Úroveň doplňujícího záznamu řídíme ovlád. prvkem 24 (obr. 4). Při reprodukci snímáme obě stopy současně.

#### Vicenásobný synchronní záznam (multiplayback)

Při vicenásobném synchronním záznamu je základní záznam z jedné stopy zaznamenáván společně s doplňujícím záznamem na stopu druhou. Kontrolu provádíme stereofonními sluchátky zasunutými do zásuvky 29 (obr. 5).

Úroveň přepisovaného záznamu nastavujeme ovlád. prvkem 25 (obr. 4) a úroveň doplňujícího záznamu ovlád. prvkem 24 (obr. 4). Doplňování dalších záznamů lze libovolně opakovat.

#### Snímání

Snímání záznamů je možno provést přes vnější reprodukt. soustavy (imp. 4 Ω), event. použitím dalšího zesilovače, rozhl. přijimače nebo hudební skříně.

Vnější reproduktory (imp. 4 Ω) zapojujeme do zásuvky 28 a 35 (obr. 5). Rozhlasový přijimač, hudební skříň nebo zesilovač do zásuvky 32 (obr. 5) (Ovládací prvky na magnetofonu jsou neúčinné; používáme ovládací prvky na připojeném zařízení).

### 3. Popis mechanických částí

#### Konstrukce

V kovovém odlitku jsou umístěny pohybové i elektrické části magnetofonu. Po odejmutí spodního víka a masky jsou přístupny všechny části. Po uvolnění upevňovacích šroubů je možno vyklonit základ. desku s plošnými spoji, aniž by bylo třeba její odpojení od kabelové formy.

#### Posuv pásku vpřed

Chod celé pohybové jednotky provádí motor, na jehož hřídeli je upevněna řemenice, ze které jsou otáčky přenášeny plochým pryžovým řemínkem na předlohu s pryžovým obložením. Z ní se točivý moment přenáší prostřednictvím řadicího kola na setrvačník, jehož hřídel -hnací kladka- určuje pohyb pásku vpřed.

Z předlohy je pryžovým řemínkem stále naháněn spodní kotouč pravé spojky, z něhož se pohyb přenáší třením na pravou rázovou spojku. Z tělesa pravé spojky se přenáší pohyb náhonovou pružinou na počítadlo.

Stisknutím tlačítka pro snímání nebo záznam se uvolní brzdy a kotva elektromagnetu přitáhne prostřednictvím táhla pohyblivou páku a tím i přitlačnou páku s pryžovou kladkou.

#### Tlačítko "STOP" a dálkové ovládání

Tlačítko "STOP" slouží k okamžitému zastavení, event. spuštění posuvu pásku při záznamu nebo snímání. Stisknutím tohoto tlačítka se pomocí rozpinacího dotyku přeruší obvod elektromagnetu. Odpadnutím jeho kotvy se částečně oddálí přitlačná kladka a posuv pásku se zastaví. Zároveň se přibrzdí levá spojka. Tlačítko lze posunutím vpřed aretovat. Zastavený pásek se stále dotýká mazací hlavy, takže při ovládání posuvu pásku tlačítkem "STOP" nemůže vzniknout nesmazané místo.

Rozpinací dotyky "STOP" tlačítka jsou vyvedeny také na pětipólovou zásuvku na zdiřku 2 a 4. Připojí-li se k nim dvoupramenná šňůra s vypínačem, je možno posuv pásku ovládat dálkově. Tlačítko "STOP" musí být při tomto ovládání trvale stisknuto.

#### Převíjení pásku vpřed

Stisknutím tlačítka pro převíjení vpřed posune se předloha spolu s mezikolem a přitlačí se k bakelitovému kotouči pravé rázové spojky. Obě brzdy se uvolní a pásek se rychle převíjí vpřed.

#### Převíjení pásku zpět

Stisknutím tlačítka pro převíjení zpět přitlačí se předloha k bakelitovému kotouči levé rázové spojky, uvolní se brzdy a pásek se rychle převíjí zpět.

#### Zastavení posuvu

Stisknutím tlačítka pro zrušení funkce pásek se vždy zastaví a vše se vrátí do výchozí polohy.

#### Spojky

Spojky jsou dvoustupňové. Navíjecí a odvíjecí spojka je třecí, převíjecí spojka je rázová. U navíjecí a odvíjecí spojky je provedeno tření plstěným obložením na bakelitovém kotouči a spodní kotouč (u levé spojky je spodní kotouč zajištěn proti otáčení zarážkou, pravý je stále

poháněn klinovým řemínkem). Tah převíjecí rázové spojky se dá měnit přesazením ploché pružiny do jiné polohy na bakelitovém kotouči. Tahy spojek jsou uvedeny v kapitole 5.

#### Brzdy

Brzdy jsou v přístroji dvě a působí na bakelitové kotouče spojek. Při stisknutí tlačítka pro záznam nebo snímání se uvolní pravá brzda a po přitažení kotvy elektromagnetu i brzda levá. Při převíjení se obě brzdy uvolní.

#### Razení rychlostí

Volbu rychlosti je možno provést pouze při vypnutém přístroji síťovým vypínačem. Při zapnutém přístroji jsou tálka tlačítka blokována závorou. Rychlosť posuvu pásku je dáná převodem mezi předlohou a setrvačníkem prostřednictvím řadicího kola. Posuv řadicího kola na svislé ose je ovládán tlačítkovou soupravou rychlosti. Předloha je třistupňová.

#### Pásková dráha

Magnetofonový pásek je veden na válcových vodicích čepech po obou stranách páskové dráhy. Těsně u univerzální hlavy je vodící úhelník. Počáteční přisunutí přitlačné kladky k tónové ose nastane při stisknutí tlačítka pro snímání nebo záznam. Úplné přitlačení a tím i posuv pásku provede elektromagnet, který je také možno ovládat tlačítkem "STOP" nebo spinačem dálkového ovládání. Univerzální i mazací hlava jsou montovány na stavitelných můstcích. U levého vodicího válccového čepu je umístěn koncový vypínač.

#### Počítadlo

Počítadlo je poháněno pružinou od pravé spojky. Je čtyřmístné. Nulování lze provést kdykoliv stisknutím tlačítka. Při rychlém chodu se nedoporučuje nulování počítadla; hrozí nebezpečí poškození.

#### Tlačítkové soupravy

Funkce obou tlačítkových souprav je vzájemně mechanicky vázána. O vzájemném chodu a blokování obou souprav viz kap. 5.

### 4. Popis elektrických částí

#### Konstrukce

Elektrická část přístroje je sestavena z několika montážních celků vzájemně propojených kabelovými formami. Na základní desce jsou zapojeny

předzesilovače se zpětnovazebními korekcmi, oscilátorové obvody a nízkofrekvenční zesilovače. Tranzistory koncových stupňů jsou umístěny na zvláštní chladicí desce. Tranzistor stabilizačního obvodu je umístěn na rámu. Usměrňovací diody jsou umístěny na nosníku na síťovém transformátoru.

### Předzesilovač

Předzesilovač je tvořen čtyřmi tranzistory. Při snímání jsou na báze vstupních tranzistorů připojena vinutí kombinovaných hlav. Při záznamu je na bázi vstupních tranzistorů připojen signál ze vstupních konektorů. Mezi třetím a čtvrtým stupněm předzesilovače jsou zapojeny zpětnovazební členy kmitočtového průběhu podle změny rychlosti posuvu pásku. Přizpůsobení průběhu kmitočtu nastává změnou stupně zpětné vazby mezi čtvrtým a třetím stupněm. (Vazba z kolektoru T 104 (T 204) do emitoru T 103 (T 203).) Při snímání jsou v této vazební smyčce zapojeny ještě další korekční obvody.

Regulace hloubek a výšek při snímání je plynule řiditelná potenciometry R 706 (R 806) - hloubky a R 704 (R 804) - výšky.

### Výkonový zesilovač

Výkonový zesilovač je osazen celkem šesti tranzistory. Prvé dva tranzistory jsou zapojeny jako přímovázaný zesilovač. Další dva tranzistory - komplementární dvojice - tvoří budič s inverzním napětím pro vlastní výkonový zesilovač, zapojený jako nesouměrný dvojčinný koncový stupeň.

### Oscilátor mazacího kmitočtu

Tranzistor T 11 (T 21) pracuje jako jednostupňový LC oscilátor, jehož indukčnost tvoří přímo vinutí mazací hlavy.

### Indikátor vybuzení

Přístroj je vybaven ručkovým měřidlem pro správné nastavení úrovně záznamu. Měřidlo je zapojeno na výstup předzesilovače a měří usměrněné modulační napětí a jeho citlivost se nastavuje potenciometrickým trimrem R37.

### Napájecí část

Přístroj je napájen ze střídavé sítě o napětí 120V nebo 220V. Přepínání je provedeno voličem přístupným na zadní stěně. Při provozu na napětí 220V jsou vinutí L4, L5, L6 zapojena v sérii a motor je napájen z vinutí L5 a L6. Při napětí 120V je zapojeno pouze vinutí L6 a motor je

napájen přímo ze sítě. Jistění při napěti 220V je provedeno tavnou pojistkou Po2 (0,16A), při napěti 120V tavnou pojistkou Po3 (0,8A), zapojenou v obvodu emitoru stabilizačního tranzistoru T42 (OC 26). Sekundární vinutí L3 dodává napětí pro referenční zdroj, souměrné vinutí L1, L2 napětí pro vlastní napájecí zdroj. Stabilizace usměrněného napětí je provedena tranzistorem T42, zapojeného jako sériový stabilizátor. Báze tranzistoru T42 je připojena na zdroj referenčního napětí s pomocným prourovým zesilovačem T41.

### Koncový vypínač

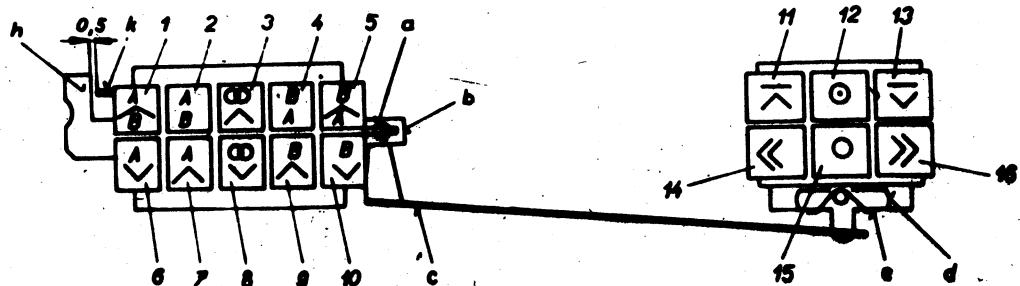
Při pomalém posuvu vpřed se pásek zcela samočinně zastaví, jestliže je na jeho vnitřní straně nalepena kovová fólie, která spojí kontakty KV. Tam se uzavře proudový okruh elektromagnetu MS, který spojí kontakty ms<sub>2</sub> a rozpojí kontakty ms<sub>1</sub>. Okruh elektromagnetu MP se přeruší a posuv pásku se zastaví. Posuv pásku lze obnovit až po stlačení tlačítka pro zrušení funkce (přeruší se obvod elektromagnetu MS a spojí se kontakty ms<sub>1</sub>).

## 5. Mechanická kontrola a seřízení

### Tlačítkové soupravy

#### a) Nastavení vzájemného chodu tlačítkových soustav

U pravé tlačítkové soupravy jsou všechny funkce vybaveny. U levé tlačítkové soupravy zatlačíme současně tlačítka 3 a 8 (viz obr. 6). Horní závoru (b) nastavíme zkusmo do střední polohy a dotáhneme šroub tálka (a). Po vybavení tlačítka 3 a 8 musí mít závora (b), tálko (c) a kyvná páka (d) pravé soustavy lehký chod, tj. při posunutí z neutrální polohy musí se tlakem tvarové pružiny (e) vždy spolehlivě vracet do původní polohy. Event. závadu odstraníme výrovnáním tálka a závory a namazáním třecích ploch.



Obr. 6

b) Blokování funkcí na pravé soupravě

Po zařazení tlačítka 6, 8 nebo 10 musí být tlačítko 11 blokováno, anebo opačně. Po zařazení tlačítka 1, 2, 3, 4, 5, 7 nebo 9 musí být blokováno zařazení tlačítka 13 a opačně.

Po zařazení tlačítka 6, 8 nebo 10 dá se zařadit tlačítko 13 a opačně.

Po zařazení tlačítka 11 dá se zařadit kterékoliv z tlačitek 1, 2, 3, 4, 5, 7, 9. Při obráceném sledu zařazování musí být při zařazení tlačítka 11 kterékoliv zařazené tlačítlo 1, 2, 3, 4, 5, 7, 9 vybaveno.

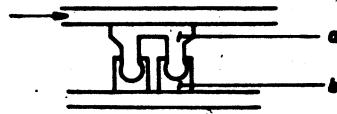
Při nesplnění těchto podmínek je nutno přestavit střední polohu horní závory levé soupravy podle čl. a) a kontrolu podle odst. b) opakovat.

c) Nastavení vybavovacího praporku horní závory levé soupravy

Jsou-li všechna tlačítka vybavena, je nutno přihnut vybavovací praporek (h) horní závory k hraničné boční závory (k) na vzdálenost 0,5 mm (viz obr. 6). Zkoušku správné funkce provedeme zařazením tlačítka 11 a kteréhokoliv z tlačitek 1, 2, 3, 4, 5, 7, 9. Při stlačení tlačítka 15 musí být vybavena obě tlačítka.

d) Nastavení polohy dolního dílu levé tlačítkové soupravy

Dolní díl levé soupravy musí být umístěn tak, aby při zařazení kteréhokoliv tlačítka horního dílu byly u lišt dolního dílu kulové plošky pérových kontaktů (a) uprostřed dotekových nožů (b) - (obr. 7).



Obr. 7

**Spojky**

Spojky jsou dvoustupňové. Tah třecích spojek je dán třecimi vlastnostmi použitych materiálů a umístěním plstěného obložení na bakelitovém kotouči. Změni-li se tah třecích spojek, je třeba třeci části omýt benzinem nebo je vyměnit. Tah rázových spojek se nastavuje přesunutím ploché pružiny na bakelitovém kotouči.

Tah třecí spojky navijecí nebo odvijecí se měří při vyřazených brzách. U prázdné cívky (navinuto jen několik závitů pásku) je odvijecí nebo

navijecí moment spojek  $133 \pm 21$  pcm. Tah rázové spojky se měří tak, že při zabrzděném bakelitovém kotouči protáčíme horní část spojky s unášečem. Moment rázové spojky má být  $850 \pm 150$  pcm.

Výšku spojek je třeba nastavit tak, aby odpovídala páskové dráze. Provádí se podkládáním hřidele polyethylénovými podložkami. Při nastavování výšky spojek je nutno seřídit i výšku předlohy (pomoci podložek), aby klinový řemen byl ve vodorovné rovině.

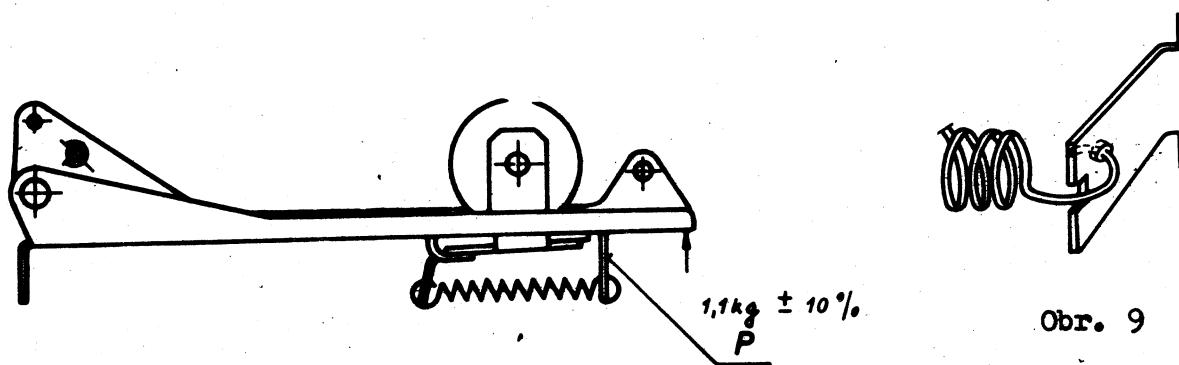
#### Pásková dráha

Vedení pásku vzhledem k šasi magnetofonu je neměnné. Výšku a kolmost hlav nastavíme stavěcími šrouby tak, aby horní štěrbina mazací hlavy přesahovala 0,2 mm nad horním okrajem pásku a horní štěrbina kombinované hlavy byla v rovině s horním okrajem pásku. Zároveň je nutno nastavit stavěcími šrouby kolmost štěrbin. Přesný způsob nastavení je popsán v kap. 6.

#### Mechanický odpor páskové dráhy

Kontrolujeme při stlačeném tlačítce "záznam" a vypnutém magnetofonu (přitlačná kladka nedoléhá na hnací kladku). Pásek navinutý v tenké vrstvě na levou cívku má jít protáhnout silou 70 p; při zcela navinuté cívce silou 50 p (spojku rukou odbrzdíme).

Při zapnutém magnetofonu musí být síla potřebná k protážení pásku 500 až 500 p. Měření se provádí při zapnutém přístroji, ale při sejmutém plochém řeminku (setrváčník v klidu, přitlačná kladka přitlačena). Tlak přitlačné kladky se nastaví přihnutím výstupku P (obr. 8) na hlavní páce tak, aby tlak  $1,1 \text{ kp} \pm 10\%$  vyvozený na konci hlavní páky způsobil úplné přitlačení kotvy magnetu k jádru. Pružina přitlačné kladky musí být správně nasazena tak, aby byla vedena na obou stranách ve výrezech držáků (obr. 9).



Obr. 8

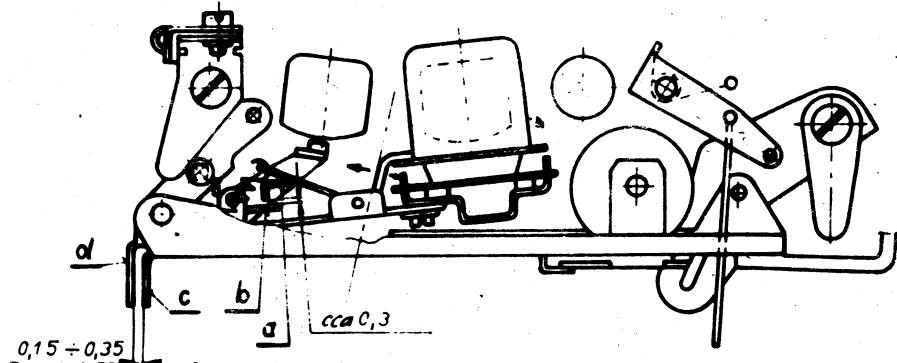
Obr. 9

### Nastavení odkláněcího čepu

Odkláněcí čep musí být nastaven tak, aby při převíjení byl pásek vzdálen od mazací hlavy min. 0,3 mm. Při tomto nastavení nesmí čep dřít o podložku mazací hlavy při pohybu páky přitlačné kladky.

Při funkci magnetofonu "snímání" nebo "záznam" (při přitlačené přitlačné kladce) musí být odkláněcí čep nastaven tak, aby opásání čepu páskem bylo minimální, event. aby čep opásán nebyl.

### Nastavení polohy páky (obr. 10)



Obr. 10

Páka dvírek musí být nastavena tak, aby nebránila zakládání pásku (nesmí zasahovat do zakládací štěrbiny).

Polohu plstěných polštářků nastavujeme přihnutím praporku páky (a) tak, aby při pomalém posuvu vpřed a stisknutém tlačítku STOP byla vůle mezi dorazy pák "a" a "b" asi 0,3 mm. Přitom musí být oba plstěná polštářky přitlačeny k příslušným hlavám a stinici dvířka musí doléhat celou plochou ke krytu univerzální hlavy. Současně musí být mezera mezi dorazy přitlačné páky a páky dvířek ("c" a "d") 0,15 - 0,35 mm.

Výška plstěného polštářku kombinované hlavy má být 0,0 až 0,3 mm nad horním okrajem magnetofonového pásku a lze ji podle potřeby nastavit přihnutím páky podle osy O.

### Řemenový převod

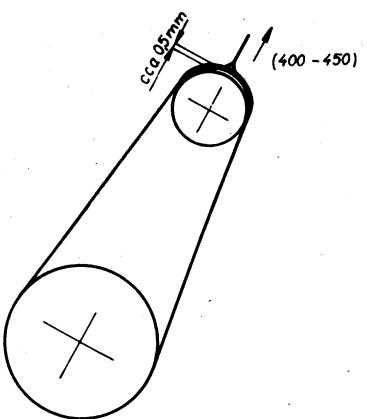
Tah plochého řemínku kontrolujeme při vypnutém magnetofonu tak, že mezi řeminek a řemenici motoru vsuneme nástavec tažné váhy. Nástavec je z ocelového plechu o síle 0,3 mm, tvarovaného podle průměru řemenice.

Tah potřebný k odtažení řemínku o cca 0,5 mm musí být 400 - 450 p. (obr. 11).

(Nastavíme posunutím motoru vpřed nebo vzad po uvolnění tří šroubů, upevňujících motor). Tah nového řemínku dostavujeme až po několikahodinovém provozu.

Při chodu musí plochý řemínek běžet po kladce motoru a nesmí mít snahu vyjíždět ani nahoru ani dolů, nebo spadávat.

Jinak je nutno vyrovnat sklon osy hřidele motoru přidáním podložek mezi přírubu a patřičnou průchodkou. Zkouší se při zapnutém magnetofonu, při zařazené rychlosti 19, průdkým zabrzděním setrvačníku několikrát opakoványm.



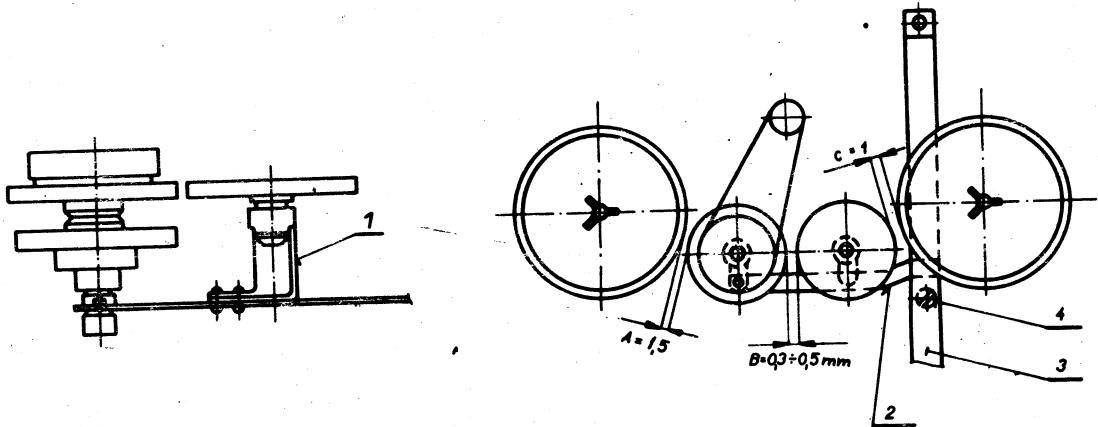
Obr. 11

#### Rychlé chody (obr. 12)

Mezi převodovými koly musí být vzdálenosti vyznačené na obrázku. Po vyměně kol nutno vzdálenosti překontrolovat nebo seřídit. Nejprve seřídime vzdálenosti B mezi oběma převíjejícimi kotouči. Tato vzdálenost se nastaví pomocí dorazu (1) na ovládacím táhle a musí být co nejmenší (0,3 - 0,5 mm). Při chodu motoru a stupňové kladky se však nesmí pravé mezikolo otáčet.

Nastavení vzdálenosti A a C se provede vzájemnou polohou ovládacího táhla (2) a hlavní kryné páky (3) pomocí šroubu (4) tak, aby byl zachován přibližně poměr vzdálenosti A : C = 1,5 : 1.

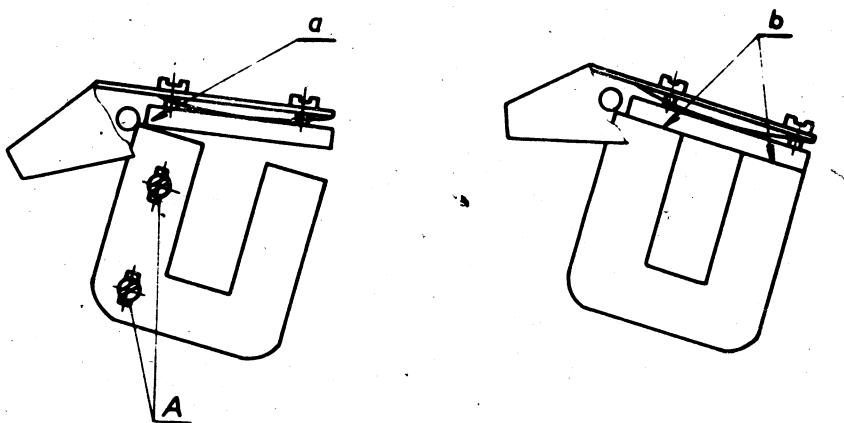
Tlak převíjejících kotoučů při zařazení rychlého chodu vpřed je v rozmezí 500 - 700 p. Tlak převíjejících kotoučů při zařazení rychlého chodu vzad v rozmezí 250 - 500 p. Tlaky se měří odtahováním kotoučů od spojky tak, až přestane přenos pohybu.



Obr. 12

### Magnet přitlačné kladky MP (obr. 13)

Při seřizování přitahového magnetu přitlačné kladky nutno provést nejprve nastavení polohy jádra vzhledem k výkyvné kotvě. Nastavení provedeme uvolněním dvou šroubů A upevňujících jádro k rámu tak, aby ve všech polohách páky s kotvou magnetu nevznikala vůle mezi rohem jádra a kotvou (a), přičemž musí páka kýtat volně. Při přitlačené poloze kotvy k jádru nesmí být mezi jádrem a kotvou vzduchová mezera (b).



Obr. 13

Po nastavení jádra magnetu nastavi se pérový svazek mp (obr. 14), který ovládá přitahový proud magnetu. Při přitažené kotvě k jádru musí být vzdálenost mezi kontakty 0,2 - 0,3 mm. Nastavení se provede přihnutím nastavovacího výstupku V (obr. 14). Při přitlačování kotvy rukou musí se tlak vyvinout na šroub (S) kotvy, aby se vymezila vůle mezi kotvou a pákou kotvy.

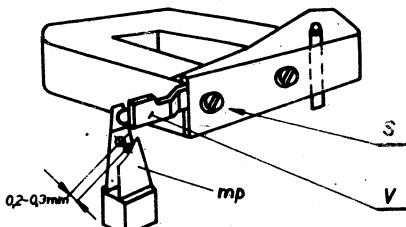
Dále je nutno překontrolovat nebo seřídit vzdálenost hnací a přitlačné kladky při stisknutém tlačítce "záznam" nebo "snímání", avšak při vypnutém přístroji nebo při zajištěném tlačítce "STOP". Vzdálenost přitlačné kladky od hnací kladky musí být cca 1 mm. Vzdálenost se nastavuje polohou ramene přiklápací páky PP (obr. 15) v pravé tlačítkové soupravě.

Při dotlačení tlačítka až na doraz musí být tato vzdálenost min. 0,5 mm, jinak by docházelo k unášení pásku.

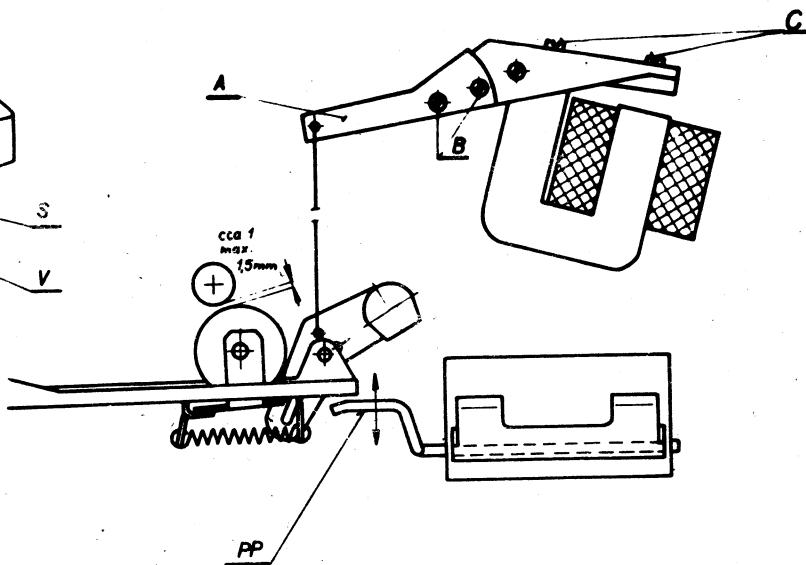
Případná závada je způsobena buď malou základní vzdáleností hnací a přitlačné kladky (1 mm) nebo velkým přeběhem tlačítka.

Nastavení polohy kotvy magnetu provedeme nastavovací pákou (A) po uvolnění dvou šroubů (B) (obr. 15) tak, že při přitlačení kotvy magnetu tlakem na šrouby kotvy (C) přitlačná kladka dosedne na hnací kladku

a mezi kotvou a jádrem magnetu bude vzdálenost  $1,5 \pm 0,2$  mm (měřeno na kraji páky kotvy).



Obr. 14



Obr. 15

### Setrvačník

Po namontování setrvačníku a po zajištění vzpěrou setrvačníku musí být axiální vůle 0,3 - 1 mm. Setrvačník se musí lehce a bez zadrhávání otáčet.

### Brzdy

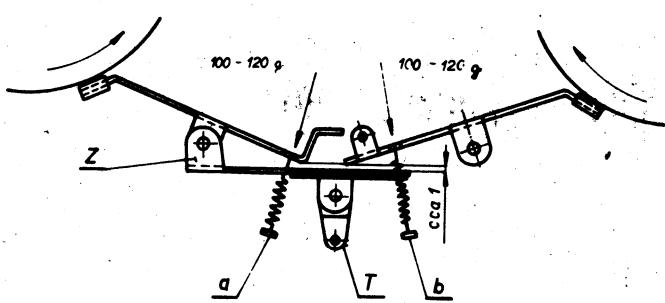
Základní nastavení brzd magnetofonu se provádí při vypnutých funkcích, tj. po stisknutí tlačítka pro zrušení funkcí.

Servoúčinek brzd musí způsobit zablokování bakelitových kotoučů spojek nejpozději po 1/4 otáčky kotouče ve směru šipek (obr. 16). Tlak brzd musí být nastaven přihnutím nastavovacích praporků "a" a "b" zakotvených v rámu na hodnotu 100 - 120 p.

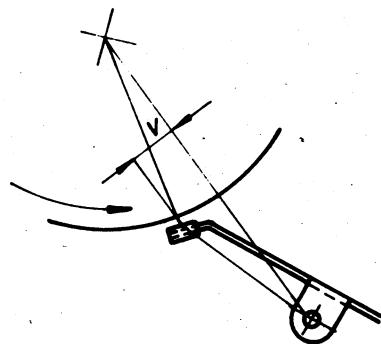
Není-li dosaženo zablokování kotoučů, je nutno očistit povrch kotoučů od mastnot. Není-li ani potom možno dosáhnout brzdicího účinku, je nutno přihnutím konce brzdové páčky snížit výšku "V" u servotrojúhelníku (obr. 17).

Po seřízení servoúčinky brzd se nastaví přihnutím vnitřních částí brzdových pák vzdálenost cca 1 mm mezi zprostředkovací pákou "Z" doraženou k ovládací páce "T" a oběma konci pák brzd. Obě brzdové páky musí být nastaveny stejně, aby při přiklopení zprostředkovací páky "Z" se odklápely obě brzdy současně od bakelitových kotoučů spojek.

Při zařazení rychlých chodů vlevo či vpravo musí se obě brzdy současně odklopit od kotoučů spojek: pravá brzda o cca 1 mm, levá brzda cca 0,7 mm.

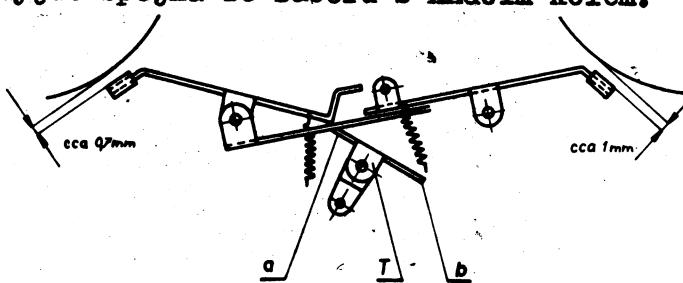


Obr. 16



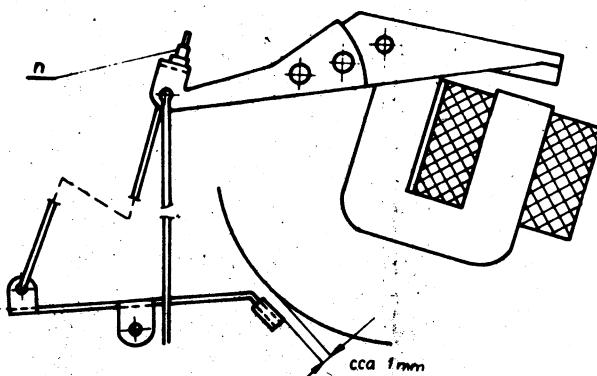
Obr. 17

Nastavení této vzdálenosti se provede přihnutím konců ("a" a "b" ovládací páky T (obr. 18). Přitom je nutné, aby brzdy přišly do činnosti dříve, než vyjde spojka ze záběru s hnacím kolem.



Obr. 18

Při stlačení tlačítka pro záznam nebo snímání a stisknutém tlačítku "STOP" musí být odklopení pravé brzdy od kotouče spojky cca 1 mm. Nastavení provedeme připájením trubkového nýtu "n" (obr. 19) na drátěném táhlu do příslušné polohy. Po uvolnění tlačítka STOP (po přitahu MP) se pravá brzda oddálí asi na 4 mm a před koncem zdviжу unáší s sebou též levou brzdu, která musí být na konci zdviжу vzdálena od kotouče spojky cca 0,5 mm. Tato vzdálenost se nastaví přihnutím konce páky levé brzdy.

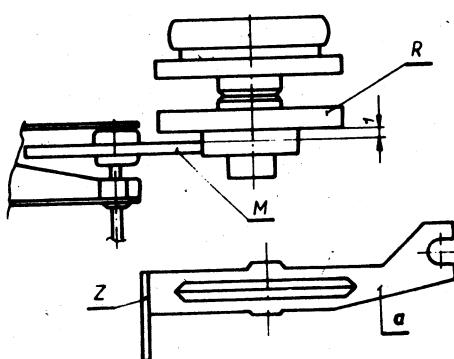


Obr. 19

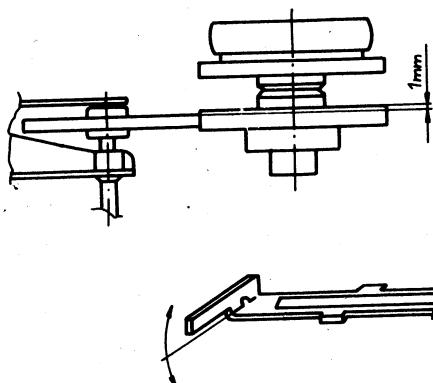
### Razení rychlosti

Čep mezikola musí být rovnoběžný s osou předlohy a setrvačníku, aby mezikolo nevyjíždělo ani nahoru ani dolů. Seřízení prováděme prodlužovací trubičkou nasunutou zdola na dolní konec čepu mezikola.

Tlak přitlačovací planžety na čočku mezikola musí být v rozmezí 20 - 40 p. Výška mezikola M se seřizuje nejprve při zařazení rychlosti 9. Mezikolo musí dosedat na střední průměr stupňové řemenice R výškově na střed, tj. s vůlí 1 mm od boku řemenice (obr. 20).



Obr. 20

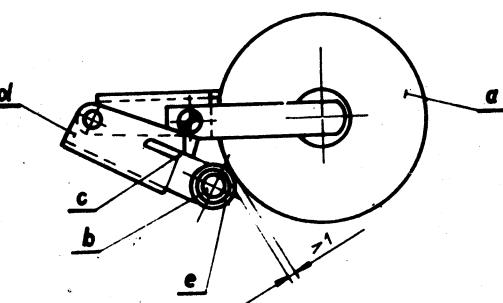


Obr. 21

Správné nastavení se provede prohnutím zvedací páky Z v místě "a" (obr. 20).

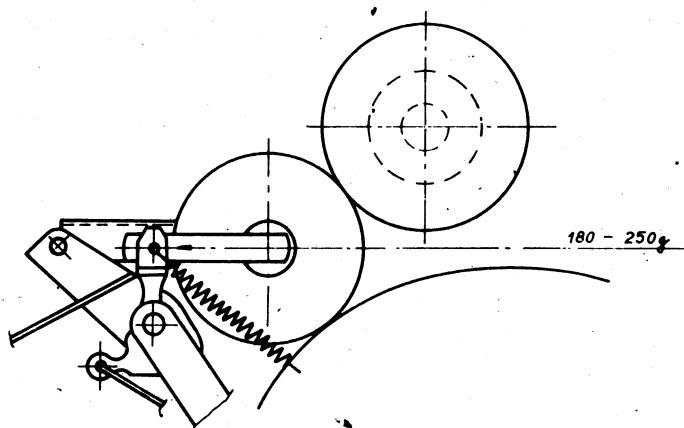
Dále se provede nastavení polohy řadícího mezikola při zařazené rychlosti 19. Mezikolo musí být opět v poloze 1 mm od horního okraje stupňové řemenice. Nastavení se provede nakroucením letmého konce zvedací páky v potřebném směru (obr. 21). Polohu mezikola je potom nutno překontrolovat, event. opravit při rychlosti 9.

Poloha mezikola při rychlosti 4 je již dáná předchozím nastavením a není nutno ji seřizovat, pouze překontrolovat. Při vypnutí přístroje a odstavení řadícího mezikola "a" (obr. 22) nesmí nastat jeho zablokování mezi setrvačník a šplhací čep "b". Správnou polohu mezikola nastavíme dorazem "c" na kratší kyvné páce "d". Vzdálenost mezi gumovým obložením řadícího mezikola a polyamidovým distančním sloupkem "e" na šplhacím čepu "b" musí být větší než 1 mm.



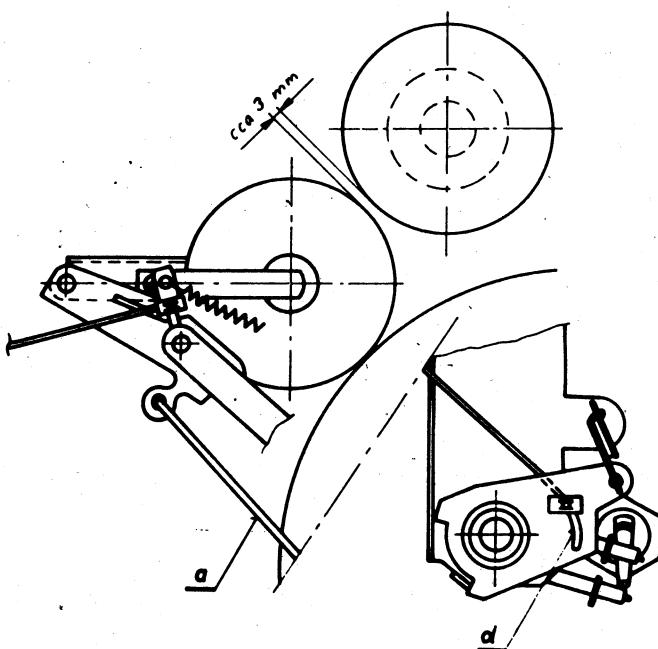
Obr. 22

Tlak řadícího mezikola musí být v rozmezí 180 - 250 p. (Měříme při zařazené rychlosti 19 a spuštění mezikola do záběru v naznačeném směru (obr. 23).)



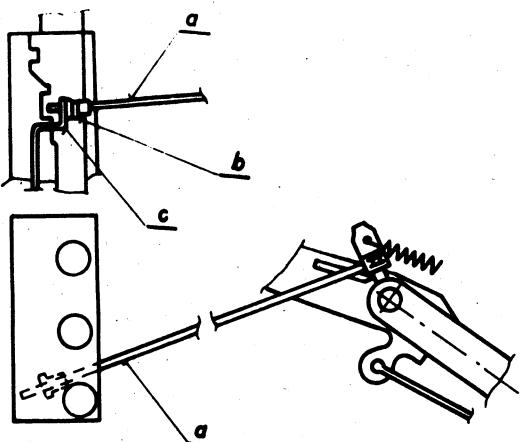
Obr. 23

Při vypnutém siťovém vypínači je řadící mezikolo odstaveno ze záběru se setrvačníkem a stupňovým kolem drátěným táhlem. Při rychlosti 19 musí být vzdálenost mezi gumovým obložením řadícího mezikola a stupňovou kladkou cca 3 mm (řadící mezikolo přitlačeno k setrvačníku) (obr. 24). Vzdálenost se nastaví úpravou délky táhla "a" prohnutím. Po odtažení mezikola od setrvačníku nesmí se řadící mezikolo dotýkat stupňové kladky. Při zařazení rychlosti 19 nesmí se konec táhla opírat o konec tvarové drážky "d".



Obr. 24

Nastavení blokovacího táhla "a" (obr. 25) k tlačítkové soupravě rychlosti provedeme při zapnutém síťovém vypínači a zařazené rychlosti 19. Nýt "b" na táhle "a" se posune až k oku "c" blokovací závory a zajistí se. Přenos krouticího momentu převodového mechanizmu se zkouší při všech rychlostech přibrzdováním setrvačníku tak, až se během 10 vteřin zastaví. Převody musí přenést tento brzdrový moment na stupňovou kladku, takže se tato rovněž zastaví. Nesmí nastat prokluzování převodů, které je způsobeno buď malým vtahovacím tlakem řadicího kola do záběru, nebo mastným povrchem převodů.



Obr. 25

#### Jmenovitá rychlosť pásku

Přístroj musí být před měřením rychlosti zapnut nejméně 60 minut při zařazené funkci "snímání". Přístroj je bez pásku, přítlačná kladka v činnosti. Měření se provádí při jmenovitém napětí 220 V  $\pm$  1%, jmenovitém kmitočtu 50 Hz (kontrolovaném kmitočtoměrem), teplota vzduchu cca 20° C.

Rychlosť se stanoví časem, za který proběhne přístrojem pásek o délce 2859 mm. Čas měřený stopkami musí být při rychlosti 19,05 cm/sec 15 vt., při rychlosti 9,53 cm/sec 30 vt. a při rychlosti 4,76 cm/sec 60 vteřin. Odchylka od jmenovité rychlosti v kterémkoliv místě pásku nesmí překročit dovolenou hodnotu, tj.  $\pm$  1,6% pro všechny rychlosti.

Je-li odchylka větší, je nutno vyměnit řemenici na motoru. Řemenice se dodávají ve třech velikostech označených barvou: bílá Ø 14,3 mm, šedá 14,5 mm, khaki Ø 14,7 mm. Řemenice je naražena na hřídeli motoru. V případě nižší rychlosti pásku je třeba před výměnou motorové kladky se přesvědčit, zda všechny součástky mechaniky mají správný chod, zda po event. výměně jsou správně zaběhnuty a nejsou-li třecí plochy zamaštěny.

#### Kolisání rychlosti

Před kontrolou kolisání rychlosti musí odpovídat hodnoty jmenovité rychlosti magnetofonu.

Kolisání rychlosti se kontroluje a měří spec. měřičem kolisání Tesla PSK 15978. Způsob měření je popsán v popise tohoto zařízení. Měří se na začátku i na konci cívky Ø 150 mm. Hodnoty kolisání musí být v těchto mezích: při rychlosti  $19,05 \pm 0,15\%$

- " -  $9,53 \pm 0,2\%$

- " -  $4,76 \pm 0,4\%$

Jsou-li tolerance překročeny, nutno zkontrolovat házivost jednotlivých otáčejících se dílů.

#### Zabíhání mechanismu

Po výměně otočných součástí je třeba provést zaběhnutí mechanismu, aby se snížily odpory třením, případně aby se objevila závadná ložiska a čepy. Po záběhu se nesmí projevit u ložisek nadmerná vůle nebo hlučný chod. Po záběhu se kontroluje doběh setrvačníku. Po vypnutí magnetofonu z rychlosti 19 musí být doběh minimálně 45 sec. Během záběhu je možno ložiska přimazat olejem T4C.

#### Doba chodů při zabíhání

4 hod. při funkci vpřed - přitlačná kladka se musí otáčet.

Zařazena rychlosť 19

2 hod. při funkci rychle zpět

2 hod. při funkci rychle vpřed

Zabíhání přístroje se provádí bez cívek a bez magnetofonového pásku.

#### Mazání olejem a čistění

Všechna ložiska magnetofonu jsou samomazná a nevyžadují zvláštního mazání. V případě potřeby se vyměňuje celý díl i se zalisovaným a namazaným ložiskem.

Častější namazání olejem vyžadují jen hřidele spojek. K tomu účelu se používá speciálního nízkotuhnoucího oleje T4C. Při každé opravě kontrolujte namazání hřidelů, případně odstraňte přebytečný olej, aby nemohl odstříkovat. K dokonalému namazání spojek stačí jedna až dvě kapky oleje do středového otvoru unášeče.

Z prostoru hlav odstraňte usazený prach a jiné nečistoty. Při čistění nepouživejte benzínu, acetonu ani jiných rozpouštědel. Čistěte pouze lihem. Všechny seřizovací a upevňovací šrouby je třeba vždy zajistit proti uvolnění kapkou nitrolaku.

## 6. Elektrická kontrola a seřízení

### Všeobecně

Pokud není uvedeno jinak, provádime veškerá měření na přístroji připojeném k síti o napětí  $220V \pm 2\%$ , sinusového průběhu, o kmitočtu 50 Hz, přes oddělovací transformátor a při zařazené rychlosti 9,53 cm/sec.

Měření provádime v normálním prostředí a po tepelném ustálení, tj. minimálně 0,5 hod. po uvedení motoru do činnosti a zapnutí do funkce snímání.

Při připojování měřicích přístrojů musíme vždy napřed připojit zemní přívod k magnetofonu před připojením živých přívodů. Jinak hrozí nebezpečí poškození tranzistorů v magnetofonu. Před měřením je nutno odmagnetovat mazací tlumivkou celou páskovou dráhu. Nevhodné připojení měřicích přístrojů (brum vlivem smyček, dvojího uzemnění a pod.) může ovlivnit nebo znemožnit měření. Nepoužijeme-li oddělovacích transformátorů, je nutno spojit uzemňovací přívody všech elektron. měřicích přístrojů mezi sebou a s magnetofonem je spojit jedním společným vodičem.

Při použití většiny typů generátorů je nutno použít pro napájení vstupů jednoduchých odporových děličů (např.  $0,1 \text{ M}\Omega : 100 \Omega$ ) připojených k vstupním zásuvkám.

Plné vybuzení magnetofonu při záznamu je takové, při kterém se ukazatel indikátoru vychýlí na začátek červeného pole.

Regulátor hlasitosti R 707 (R 807) je v poloze minimální hodnoty odporu, regulátory korekci R 704 (R 804) na max. výšek a R 706 (R 806) na max. hloubek (není-li pro příslušné měření stanovenno jinak).

Pokud není v předpise uvedeno jinak, provádime měření na obou kanálech.

Bod  $A_A$  ( $A_B$ ) je záporný pól C 112 (C 212) vyvedený na nýtu desky s plošnými spoji nebo živý přívod R 701 (R 801) (stereováha).

Kanál A je levý kanál

Kanál B je pravý kanál (hodnoty v závorkách)

### Přístroje a pomůcky pro seřizování a měření

Nízkofrekvenční milivoltmetr	BM 310, BM 384
Stejnosměrný milivoltmetr (voltohmmetr)	BM 289
Ručkový voltmetr ( $R_i > 10 \text{ k}\Omega$ )	Avomet II
Nízkofrekvenční generátor	BM 365
Osciloskop	BM 370, T 565
Měřič zkreslení	BM 224

Výškový a kolmostní pásek  
Zatěžovací odpor  $2 \times 4 \Omega / 10 W$

Nastavení eliminátoru a spotřeba

Přístroj uvedeme do funkce záznam na jednu stopu. Na výstupu eliminátoru (mezi kostrou přístroje a kladným pólem C 44) nastavíme potenciometrovým trimrem R 41 napětí  $17 V \pm 2\%$ .

Velikost brumu na C 44 musí být menší než  $9 mV$ . (Měříme nízkofrekvenčním milivoltmetrem).

Spotřebu magnetofonu měříme při záznamu stereo. Ke konektoru pro vstup z rozhl. přijímače přivedeme signál  $1 \text{ kHz}$  o jmenovité úrovni  $2 mV$ . Regulátor R 107 (R 207) nastavíme tak, aby ukazatel indikátoru se vychýlil na začátek červeného pole.

Do konektorů pro přidavné reproduktory zapojíme zatěžovací odpory  $4 \Omega / 10 W$  a voltmetr.

Napětí na voltmetru nastavíme regulátorem hlasitosti odposlechu na hodnotu  $3,3 V$ . Příkon musí být  $45 W \pm 20\%$ .

Nastavení koncových stupňů

Magnetofon uvedeme do funkce snímání stopy A (B). Ke vstupu koncového stupně, (tj. na spoj R 702 (R 802) s horním vývodem potenciometru stereováhy) připojíme generátor o odporu  $1 k\Omega \pm 20\%$ . Kmitočet nastavíme na  $1 \text{ kHz}$ .

K zásuvce pro vnější reproduktor připojíme zatěžovací odpor  $4 \Omega / 10 W$ , výstupní měřidlo a osciloskop.

Velikost vstupního signálu z generátoru nastavíme na hodnotu, při které se začne projevovat ořezávání špiček sinusovky na osciloskopu. Potenciometrovým trimrem R 302 (R 402) nastavíme podle osciloskopu symetrické oříznutí obou špiček sinusovky. Úroveň vstupního signálu udržujeme tak velkou, aby se ořezávání právě začalo projevovat. Výstupní napětí přitom musí být  $\geq 4 V$ .

Při snížení velikosti výstupního napěti na  $1 V$  (snížením velikosti vstupního signálu z generátoru) a při odpojení odporu  $4 \Omega$  nesmí stoupout výstupní napětí o více než  $50\%$ .

Kontrola funkce tónových clon

Kmitočet a místo připojení signálu z generátoru jako v předcházejícím odstavci.

Velikost signálu nastavíme tak, aby na zatěžovacím odporu byl výstupní výkon 300 mW. Při změně kmitočtu z generátoru na 10 kHz, bez změny nastavení regulátorů R 704, R 706 (R 804, R 806), bez změny velikosti vstupního napětí, musí na výstupu vzrůst napětí min. o 1 dB.

Otočením regulátoru R 704 (R 804) na min. výšek musí napětí na výstupu poklesnout o 10 dB (vzhledem k hodnotě při 1 kHz).

Při změně kmitočtu z generátoru na 100 Hz (bez změny nastavení regulátoru R 704, R 706 (R 804, R 806) a bez změny vstup. napětí s generátorem) musí napětí vzrůst min. o 3 dB. Otočením regulátoru R 706 (R 806) na min. hloubek musí napětí na výstupu poklesnout min. o 10 dB (vzhledem k hodnotě při 1 kHz).

#### Nastavení korekčních zesilovačů

##### a) Záznamový zesilovač - mono

Magnetofon zapneme do funkce záznam. K bodu  $A_A$  ( $A_B$ ) připojíme měřic výstupního napětí. Na vstup, tj. mezi-pól C 103 (C 203) a zem, připojíme generátor napětí přes dělič  $M_1 : 100 \Omega$ .

Kmitočet generátoru nastavíme na 1 kHz a velikost napětí na 0,6 mV. Potenciometrovým trimrem R 113 (R 213) nastavíme napětí 0,8 V v bodech  $A_A$  ( $A_B$ ). (Potenciometr R 107, (R 207) na max.). Vstupní napětí zvýšíme na 2 mV. Potenciometrem R 107 (R 207) výstupní napětí v bodech A snížíme na 0,8 V. Potenciometrovým trimrem R 113 (R 213) nastavíme výstupní napětí obou kanálů na stejnou hodnotu.

Potenciometrovým trimrem R 37 nastavíme výchylku indikátoru úrovně záznamu na začátek červeného pole.

V případě, že by nastavení trimru R 37 pro kanál B bylo odlišné, nastavíme R 37 tak, aby odchylka pro oba kanály byla stejná od počítované výchylky.

Magnetofon přepneme na rychlosť 9, kmitočet generátoru změníme na 15 kHz (výst. napětí v bodech A nastavíme na 1 V) a jádrem cívky L 501 (L 601) nastavíme maximum na měridle výstupního napětí.

Kontrolu záznamové charakteristiky provádíme na rychlostech 19, 9, 4 ve třech bodech:

19		9		4		tolerance
kmitočet	napětí	kmitočet	napětí	kmitočet	napětí	
100 Hz	3 dB	100 Hz	3 dB	100 Hz	3 dB	± 1 dB
1 kHz	0 dB	1 kHz	0 dB	1 kHz	0 dB	0 dB
20 kHz	12 dB	15 kHz	15 dB	8 kHz	15 dB	± 2 dB

### b) Snímací zesilovač - mono

Magnetofon přepneme do funkce snímání. Na generátoru nastavíme kmitočet 1 kHz a napětí na vstupu zesilovače na 0,6 mV. Potenciometrovým trimrem R 108 (R 208) nastavíme v bodě A napětí 1 V.

Nastavení a kontrolu snímací charakteristiky provedeme podle následující tabulky:

19		9		4		tolerance
kmitočet	napětí	kmitočet	napětí	kmitočet	napětí	
100 Hz	6 dB	100 Hz	8 dB	100 Hz	8 dB	± 2 dB
1 kHz	0 dB	1 kHz	0 dB	1 kHz	0 dB	0 dB
20 kHz	5 dB	15 kHz	5 dB	8 kHz	5 dB	nastavuje se
		nastavuje se: R 505 (R 605)		nastavuje se: R 504 (R 604)		

### Nastavení oscilátorů a odládovačů

Magnetofon uvedeme do funkce "záznam A". Napětí na mazací hlavě musí být 50 V ± 10% a kmitočet 60 - 80 kHz. Při přepnutí do funkce "záznam B" může se kmitočet oscilátoru lišit max. o 2 kHz od hodnoty kmitočtu při záznamu A. Dostavení je možno provést pomocí přídavného kondenzátoru C 19 v jednom kanálu.

Magnetofon přepneme do funkce "záznam stereo".

Potenciometr R 107 (R 207) nastavíme na maximum (pravý doraz) a do bodu A<sub>A</sub> (A<sub>B</sub>) připojíme vf milivoltmetr. Jádrem cívky L 31 (L 32) nastavíme min. hodnotu vf napětí v příslušných bodech A<sub>A</sub>, A<sub>B</sub>.

Magnetofon přepneme do funkce "synchro A (B)" a laděním cívek L 201 (L 101) nastavíme min. vf napětí v bodě A příslušného snímacího kanálu.

### Nastavení polohy kombinované hlavy

Před nastavením kombinované hlavy je výhodné odmagnetovat celou páskovou dráhu.

Magnetofon zapneme do funkce snímání A (B) a jemné elektrické dostavení kombinované hlavy provedeme pomocí měrného pásku.

Při snímání kmitočtu 500 Hz z měrného pásku dostavíme jemně výšku hlavy tak, aby při přepnutí výstupního měřidla v bodě A pravého i levého kanálu (tj. v bodech A<sub>A</sub> a A<sub>B</sub>) bylo výstupní napětí stejně. Nastavení výšky provádíme dvěma nastavovacími šrouby o stejném stoupání, aby nedošlo

k změně předozadní kolmosti hlavy, která se předem mechanicky nastavuje a nedostavuje se již elektricky. Kolmost kombinované hlavy nastavíme při snímání kmitočtu 10 kHz z měrného pásku. Nastavení provádime nakláňením hlavy tak, aby výstupní napětí v době  $A_A$  bylo maximální. Kontrolujeme i na kanálu B v bodě  $A_B$ .

Po nastavení kolmosti kombinované hlavy je třeba znova zkontrolovat, event. dostavit výšku a opět ještě jednou kolmost komb. hlavy.

#### Nastavení charakteristik přes pásek

Magnetofon zapneme do funkce záznam - stereo. Na vstup pro rozhl. přijimač připojíme generátor, vstupní signál nastavíme na kmitočet 1 kHz, napětí 2 mV. Potenciometrem R 107 (R 207) nastavíme výchylku ručky indikátoru na začátek červeného pole. Úroveň vstupního signálu se sníží o 20 dB a provedeme záznam kmitočtu 1 kHz a 8 kHz na měrný pásek.

Mezi bod  $A_A$  ( $A_B$ ) a zem připojíme milivoltmetr. Záznam provedený na měrném pásku snímáme a měříme v bodu  $A_A$  ( $A_B$ ). Není-li napětí v tomto bodu stejné pro oba kmitočty, provedeme nastavení předmagnetizačního proudu potenciometrovým trimrem R 11 (R 21). (Předmagnetizační proud musí být v rozmezí 1,5 - 2,2 mA). Je-li napětí při kmitočtu 8 kHz nižší než při kmitočtu 1 kHz, je nutno zvětšit odporovou hodnotu trimru a naopak. Současně je nutno kontrolovat velikost zkreslení.

#### Nastavení zkreslení 3. harmonickou

Při vstupním signálu o kmitočtu 333 Hz o napěti 2 mV provedeme plným využením stereofonní záznam. Při snímání tohoto záznamu měříme velikost zkreslení 3. harmonickou (zkresloměr zapojen do konektoru pro přijimač) a napěti v bodě A obou kanálů. Liší-li se toto napěti od sebe o více než 3 dB, změníme nastavení trimru R 31 (R 32). Potom záznam a jeho vyhodnocení opakujeme, až je rozdíl výstupních napěti menší než 3 dB.

Zkreslení horší stopy musí být v rozmení 4,2 - 4,8 %. Bez měřiče zkreslení můžeme provést nastavení méně přesné: Pro stopu A (B) nastavíme záznamový proud 0,2 mA potenc. trimrem R 31 (R 32). (Měří se úbytek napěti na měr. odporu 100 Ω, zapojeném v "zemním konci" v sérii s vinutím univerzální hlavy. - Mazací oscilátor musí být vypnut!)

Na měrný pásek provedeme stereofonní záznam kmitočtové charakteristiky. Úroveň vstupního signálu při záznamu snížíme proti jmenovité úrovni při všech rychlostech o 20 dB. (Při jmenovité úrovni je regulátorem R 107 (R 207) nastavena výchylka na indikátoru na počátek červeného pole.)

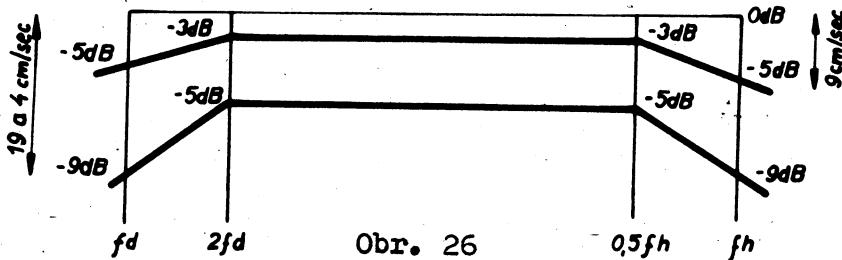
Při snímání záznamu kmitočtové charakteristiky provedeme dostavení průběhu v okolí resonance korekčních obvodů potenciometrovými trimry podle následující tabulky.

Rychl.	Snižení úrovně vstup. napěti (dB)	Nastavov. prvek při snímání	Reson.kmit. kHz	f <sub>d</sub> Hz	f <sub>h</sub> kHz
19	20	-	-	40	18
9	20	R 505 (R 605)	15	50	15
4	20	R 504 (R 604)	8 - 9,5	80	8

Dostavení provedeme tak, aby bylo dosaženo maximálně plochého průběhu kmitočtové charakteristiky v okolí resonančních kmitočtů na obou stopách. V případě potřeby snímání několikrát opakujeme při dostavování potenc. trimrů.

#### Nastavení citlivosti snímacího zesilovače.

Na rychlosti 9 provedeme záznam signálu o kmitočtu 1 kHz jmenovitým vybuzením. Při snímání tohoto záznamu nastavíme potenciometrovým trimrem R 108 (R 208) napěti v bodu A<sub>A</sub> (A<sub>B</sub>) na 1,1 V. Potom signálem o kmitočtu 1 kHz z generátoru vyrovnáme citlivost slabšího kanálu na úroveň silnějšího potenc. trimrem R 108 (R 208). Výslednou kmitočtovou charakteristiku vyhodnocujeme podle obr. 26.



Obr. 26

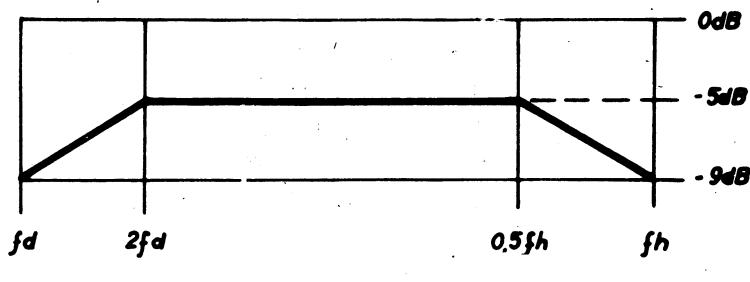
#### Nastavení úroveně přepisu

Na stopu A měrného pásku provedeme plným vybuzením záznam signálu f = 1 kHz o napětí 2 mV.

Nízkofrekvenční generátor odpojíme od vstupu a regulátor vybuzení R 107 (R 207) nastavíme na minimum. Regulátor tónové clony R 704 (R 804) nastavíme na max. výšek a provedeme přepis ze stopy A na stopu B. Potenciometrovým trimrem R 75 přitom nastavíme plnou úroveň.

#### Kontrola přepisové charakteristiky

Na jednu stopu měrného pásku provedeme záznam kmitočtové charakteristiky úrovní sníženou o 20 dB. Provedeme přepis tohoto záznamu na druhou stopu (regulátor přepisu na max.). V bodě A změříme průběh kmitočtové charakteristiky, která musí být v tolerancích podle obr. 27.



$fd = 80\text{Hz}$  }  
 $fh = 6\text{kHz}$  } 9 cm/sec      Obr. 27

### Kontrola klidové dynamiky, odstupu rušivých napětí a stupně mazání

Po odmagnetování páskové dráhy i pásku provedeme plným vybuzením záznam postupně pro obě stopy a všechny rychlosti signálem  $f = 1\text{ kHz}$  o napěti 2 mV přivedeným do konektoru pro rozhlas. přijímač. Potom vstupní signál odpojíme a pokračujeme v záznamu.

Při snímání tohoto záznamu měříme výstupní napětí. Po zastavení pásku tlačítkem "STOP" změříme opět napětí. Poměr těchto dvou napětí udává odstup rušivého napětí a musí být min. - 40 dB na všech rychlostech.

K magnetofonu připojíme psofometrický filtr TESLA (dle ČSN 368436 čl.23) mezi bod  $A_A$  ( $A_B$ ) a měříč výstupního napětí. Napětí, které naměříme přes psofometrický filtr při snímání záznamu, pořízeného při odpojení vstupního signálu, je tzv. klidové psofometrické napětí.

Poměr výstupního napětí naměřeného při snímání záznamu 1 kHz ke klidovému psofometrickému napětí vyjádřený v dB udává tzv. klidovou dynamiku, která musí být min. 45 dB při rychlostech 19 a 9 a - 40 dB při rychlosti 4.

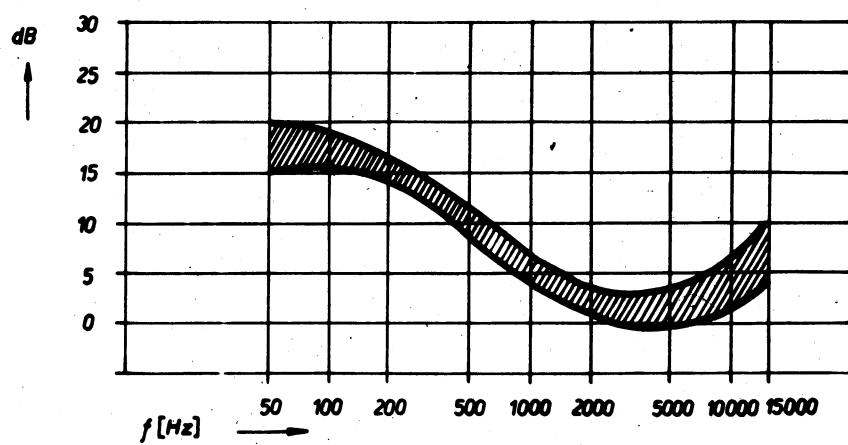
Cást záznamu vymažeme. Magnetofon zapneme na záznam příslušné stopy a regulátor R 107 (R 207) nastavíme na min. hodnotu odporu proti zemi.

Při snímání se mezi bod  $A_A$  ( $A_B$ ) a milivoltmetr zapojí filtr pro měření mazání. Poměr napětí zbytkového signálu po vymazání k výstupnímu napětí zaznamenaného plnou úrovní, vyjádřený v dB, udává stupeň mazání, které musí být min. -65 dB pro všechny rychlosti.

### Kontrola snímací charakteristiky

Magnetofon zapneme do funkce snímání A (B) - rychlosť 9. Ke kombinované hlavě zapojíme paralelně generátor přes sestupný dělič  $2\text{k}\Omega : 2\Omega$ . Napěti na vstupu nastavíme na 0,2 mV a kmitočet 1 kHz.

Průběh kmitočtové charakteristiky při tomto nastavení musí probíhat podle obr. 28.



Obr. 28

Z M E N Y

Náhradní díly

## Mechanické části

Poz.	Obraz	Název	Objedn.číslo	Pozn.
1	30	Závěs víka	AA 175 10	
3	30	Závěs skříně	AA 175 09	
4	29	Průhledové okénko	2PA 108 06	
5	30	Skříň	2PV 970 06	
6	29	Zámek sestavený	2PF 807 60	
7	-	Vložka polyuretanová	2PA 250 06	
8	-	Horní díl zámku	2PA 668 97	
9	29	Držadlo sestavené	2PF 178 24	
10	29	Tlačítko PA	2PA 262 23	
11	29	Tlačítko SyA	2PA 262 24	
12	29	Tlačítko ZS	2PA 262 25	
13	29	Tlačítko SyB	2PA 262 26	
14	29	Tlačítko PB	2PA 262 27	
15	29	Tlačítko SA	2PA 262 28	
16	29	Tlačítko ZA	2PA 262 29	
17	29	Tlačítko SS	2PA 262 30	
18	29	Tlačítko ZB	2PA 262 31	
19	29	Tlačítko SB	2PA 262 32	
20.	29	Tlačítko "Záznam"	2PA 262 58	
21	29	Tlačítko "Stop"	2PA 262 60	
22	29	Tlačítko "Snímání"	2PA 262 59	
23	29	Tlačítko "Převíjení"	2PA 262 61	
24	29	Tlačítko "Pohotovostní stop"	2PA 262 62	
25	29	Tlačítko 9	2PA 262 38	
26	29	Tlačítko 4, 19	2PA 262 39	
27	29	Páčka	2PA 262 40	
28	29	Panel sestavený	2PF 115 45	
29	29	Knoflik sestavený	2PF 243 63	
30	29	Pero knofliku	2PA 668 50	
31	29	Kroužek	2PA 250 05	
32	30	Víko spodní sestavené	2PF 169 20	
33	30	Mřížka	2PF 739 09	
34	-	Držák rámu	2PA 636 00	
35	29	Nápis B43	2PA 932 10	

Poz.	Obraz	Název	Objed. číslo	Pozn.
36	29	Nápis STEREO	2PA 932 11	
37	29	Nápis TESLA	AA 143 84	
38	30	Gumová nožka	AF 816 47	
39	29	Kryt tónové dráhy sest.	2PF 251 43	
40	30	Držák konektorů nýtovaný	2PF 807 45	
41	30	Zadní kryt	2PA 251 40	
42	31	Rohovník přední pravý	2PA 675 28	
43	31	Rohovník přední levý	2PA 675 30	
44	31	Rohovník zadní levý	2PA 675 29	
45	31	Rohovník zadní pravý	2PA 675 31	
46	31	Závěs pružin brzd	2PA 175 04	
47	31	Cívka magnetu	2PK 595 02	
48	31	Jádro magnetu sestavené	2PF 434 00	
49	31	Páka kotvy sestavená	2PF 186 16	
50	31	Pérový svazek magnetu	2PK 825 09	
51	31	Motor upravený	2PN 880 07	
52	31	Remenička		
		Ø 14,3 mm - bílá		
		Ø 14,5 mm - šedá		
		Ø 14,7 mm - khaki	2PA 214 10	
53	31	Průchodka gumová	2PA 231 05	
54	31	Tlačítková souprava levá (horní díl)	2PN 559 28	
55	31	Tlačítková souprava levá (dolní díl)	2PN 559 29	
56	31	Deska s kontakt. pery	2PF 516 95	
57	31	Tlačít. souprava pravá (horní díl)	2PN 559 27	
58	31	Tlačít. souprava pravá (dolní díl)	2PK 533 16	
59	31	Držák přepínačů svařený	2PF 627 02	
60	31	Přikláněcí páka svař.	2PF 188 04	
61	31	Tlačítková souprava řa- zení rychlostí	2PN 559 26	
62	31	Držák přepínačů svařený	2PF 627 03	
63	31	Páka řazení rychlostí	2PA 185 07	
64	31	Vlásenka	2PA 786 30	
65	31	Deska s dotekovými pery	2PF 516 86	pro všechny tlačítkové soupravy
66	31	Deska s doteky	2PF 516 76	

Poz.	Obraz	Název	Objed. číslo	Pozn.
68	31	Relé	2PN 599 00	
69	31	Počítadlo	2PK 101 00	
70	-	Držák indikátoru svař.	2PF 836 25	
71	31	Destička zapojená	2PA 050 51	
72	31	Úhelník	2PA 675 27	
75	-	Indikátor Dj 40/S4	2PK 164 06	
76	-	Držák žárovek pravý	2PA 648 30	
77	31	Spinač sestavený 4A/250V	4162-10	
78	-	Deska základní zapojená	2PK 196 61	
79	-	Přichytka tranzistoru svařená	2PF 836 48	
80	-	Přichytka kondenzátorů	2PA 662 12	
81	31	Držák vačky vypínače sest.	2PF 846 41	
82	-	Pružina vypínače	2PA 786 41	
83	-	Zástrčka pro tranzistor OC 30	2PF 497 01	
84	-	Průchodka pro tranzistor OC 30	2RA 256 00	
85	31	Upevňovací pásek	2PA 668 81	
86	31	Přichytka táhla	2PA 675 53	
87	32	Vzpěra setrvačníku svařovaná	2PF 836 36	
88	32	Setrvačník s tón. kladkou	2PF 881 02	
89	32	Polyethylenová podložka	2PA 255 16	
90	32	Pouzdro s ložisky	2PF 734 12	
91	32	Ložisko nožní	2PA 589 06	
92	31	Brzda pravá s obložením	2PF 668 25	
93	31	Brzda levá s obložením	2PF 668 26	
94	31	Páka	2PA 185 21	
95	31	Páka brzd	2PA 185 22	
96	31	Předloha s obložením	2PF 734 31	
97	31	Mezikolo s obložením	2PF 734 16	
98	31	Páka předlohy sest.	2PF 182 03	
101	31	Táhlo nýtované ploché	2PF 189 06	
102	33	Třmen	2PA 633 41	
105	31	Kolo ogumované opracované	2PF 423 19	
106	33	Rozpěrný sloupek polyamid.	2PA 098 19	
107	31	Brzdové obložení	2PA 224 01	
108	31	Úhelník	2PA 657 18	
109	31	Úhelník	2PA 657 21	

Poz.	Obraz	Název	Objed. číslo	Pozn.
110	31	Rázová spojka	2PF 863 05	
111	36	Mezikotouč oprac. pravý	2PA 248 22	
112	36	Unášeč opracovaný	2PF 248 02	
113	36	Pásek pro pravou třetí spojku	2PA 302 02	
114	31	Úhelník jisticí	2PA 668 91	
115	36	Mezikotouč opracovaný levý	2PA 248 21	
116	36	Pásek pro levou třetí spojku	2PA 302 03	
117	31	Eliminátor úplný	2PN 890 12	
118	31	Síťový transformátor	2PN 661 24	
119	-	Volič napětí - zásuvka	2PF 465 03	
120	-	Volič napětí - zástrčka	2PK 462 02	
121	-	Matrice voliče napětí	2PA 037 08	
122	-	Deska pojistek nýtovaná	2PF 807 63	
123	35	Kombinovaná hlava	AK 150 85	
124	35	Mazací hlava	AK 151 19	
125	35	Zastavovací kontakt	2PA 468 13	
126	35	Izolační podložka	2PA 292 07	
127	35	Izolační podložka	2PA 255 03	
128	-	Podložka Ø 4,7/9	2PA 250 09	
129	35	Vyrovňávací páčka nýtovaná	2PF 807 58	
130	31	Přitlačná kladka sestav.	2PF 73 406	
131	35	Distanční sloupek	2PA 098 28	
132	35	Vodicí sloupek	2PA 098 25	
133	35	Podložka	2PA 064 98	
134	35	Vodicí úhelník	2PA 567 25	
135	35	Vodicí destička	2PA 567 24	
136	35	Pojistný kroužek	22 024 04	
137	34	Páka s plsti	2PF 800 21	
138	34	Plstěný polštářek (MH)	2PA 293 12	
139	34	Páka s držákem plsti (KH)	2PF 807 56	
140	31	Pojistný kroužek 3	AA 024 03	
141	31	Řemínek plochý	2PA 222 07	
142	31	Řemínek ke spojce	2PA 222 06	
143	31	Podložka polyethylenová Ø 3,2/ Ø7/ 1	2PA 255 07	
145	31	Táhlo (magnet -páky brzd)	2PA 188 06	
146	31	Táhlo (kyvná páka -páka brzd)	2PA 188 01	
147	31	Táhlo (magnet -přitlačná páka)	2PA 188 05	

Poz.	Obraz	Název	Objed. číslo	Pozn.
148	31	Táhlo (řazení rychl.-tlač. soust. rychlosti)	2PA 188 02	
149	31	Táhlo (odklápění řazení rychl.)	2PA 188 10	
150	31	Pérová přichytka na drát. táhla	2PA 783 73	
151	31	Pružina (přitlačné páky)	2PA 786 27	
152	31	Pružina (náhon počítadla)	2PA 786 31	
153	33	Pružina (přesouvání řazení rychlosti)	2PA 791 22	
155	31	Pružina (brzdy)	2PA 786 32	
156	31	Pružina (přitlačné kladky)	2PA 786 33	
157	31, 34	Pružina (páky dvírek)	2PA 786 42	
158	35	Pružina (vyrovnávací páčky)	2PA 786 44	
159	31	Pružina (páky krytu)	2PA 786 45	
160	-	Hřidel (řazení rychlosti Ø 4 x 57)	2PA 713 03	
161	-	Hřidel (předloha, mezikolo, hl. páka, magnet)	2PA 713 04	
162	-	Hřidel (brzdy Ø 3 x 17)	2PA 713 08	
163	-	Hřidel (páka řazení rychlosti Ø 3 x 20)	2PA 713 09	
164	-	Hřidel (řadicí kolo rychl. Ø 3 x 32)	2PA 713 10	
165	-	Hřidel (přitlačná kladka)	2PA 713 11	
166	-	Hřidel (spojky pravé)	2PA 713 17	

## Elektrické díly

R	Odpor	Hodnota	Tolerance ± %	Zatížení W	Čiselný znak	Pozn.
11	potenciometr. trimr	0,1 MΩ		0,2	TP 040 M1	
12	potenciometr. trimr	33 kΩ		0,2	TP 040 33k	
13	vrstvový	120 Ω	10	0,5	TR 144 120/1	
21	potenciometr. trimr	0,1 MΩ		0,2	TP 040 M1	
22	potenciometr. trimr	33 kΩ		0,2	TP 040 33k	
23	vrstvový	120 Ω	10	0,5	TR 144 120/1	
31	potenciometr. trimr	10 kΩ		0,2	TP 040 10k	
32	potenciometr. trimr	10 kΩ	20	0,125	TR 112a 3k3	

R	Odpor	Hodnota	Tolerance ± %	Zatižení W	Císelný znak	Pozn.
33	vrstvový	3,3 kΩ	20	0,125	TR 112a 3k3	
34	vrstvový	3,3 kΩ	20	0,125	TR 112a 3k3	
35	vrstvový	4,7 kΩ	20	0,125	TR 112a 4k7	
36	vrstvový	4,7 kΩ	20	0,125	TR 112a 4k7	
37	potenciometr. trimr	10 kΩ		0,2	TP 040 10k	
41	potenciometr. trimr	1 kΩ		0,2	TP 040 1k	
42	vrstvový	1 kΩ	20	0,5	TR 144 1k	
51	vrstvový	1 MΩ	20	0,125	TR 112a 1M	
52	vrstvový	1 MΩ	20	0,125	TR 112a 1M	
53	vrstvový	1 MΩ	20	0,125	TR 112a 1M	
61	vrstvový	100 Ω	20	0,125	TR 112a 100	
62	vrstvový	100 Ω	20	0,125	TR 112a 100	
71	vrstvový	10 kΩ	20	0,125	TR 112a 10k	
72	vrstvový	10 kΩ	20	0,125	TR 112a 10k	
73	vrstvový	22 kΩ	20	0,125	TR 112a 22k	
74	vrstvový	22 kΩ	20	0,125	TR 112a 22k	
75	potenciometr. trimr	0,1 MΩ		0,2	TP 040 M1	
76	vrstvový	1 kΩ	20	0,125	TR 112a 1k	
77	vrstvový	1 kΩ	20	0,125	TR 112a 1k	
101	vrstvový	15 kΩ	20	0,125	TR 112a 15k	
102	vrstvový	15 kΩ	10	0,125	TR 112a 15k/A	
103	vrstvový	100 Ω	10	0,125	TR 112a 100/A	
104	vrstvový	3,3 kΩ	10	0,125	TR 112a 3k3/A	
105	vrstvový	33 kΩ	10	0,125	TR 112a 33k/A	
106	vrstvový	5,6 kΩ	10	0,125	TR 112a 5k6/A	
107	potenciometr	10kΩ +10kΩ			2PN 694 15	dovoz
207						
108	potenciometr. trimr	68 kΩ		0,2	TP 040 68k	
109	vrstvový	15 kΩ	10	0,125	TR 112a 15k/A	
110	vrstvový	6,8 kΩ	10	0,125	TR 112a 6k8/A	
111	vrstvový	1 kΩ	20	0,125	TR 112a 1k	
112	vrstvový	5,6 kΩ	10	0,125	TR 112a 5k6/A	
113	potenciometr. trimr	1 kΩ		0,2	TP 040 1k	
114	vrstvový	3,3 kΩ	10	0,125	TR 112a 3k3/A	
115	vrstvový	6,8 kΩ	20	0,125	TR 112a 6k8	

R	Odpor	Hodnota	Tolerance ± %	Zatižení W	Číselný znak	Pozn.
116	vrstvový	6,8 kΩ	10	0,125	TR 112a 6k8/A	
117	vrstvový	820 Ω	10	0,125	TR 112a 820/A	
118	vrstvový	1,5 kΩ	10	0,125	TR 112a 1k5/A	
119	vrstvový	390 Ω	10	0,125	TR 112a 390/A	
120	vrstvový	390 Ω	10	0,125	TR 112a 390/A	
121	vrstvový	390 Ω	20	0,125	TR 112a 390	
122	vrstvový	6,8 kΩ	20	0,125	TR 112a 6k8	
201	vrstvový	15 kΩ	20	0,125	TR 112a 15k	
202	vrstvový	15 kΩ	10	0,125	TR 112a 15k/A	
203	vrstvový	100 Ω	10	0,125	TR 112a 100/A	
204	vrstvový	3,3 kΩ	10	0,125	TR 112a 3k3/A	
205	vrstvový	33 kΩ	10	0,125	TR 112a 33k/A	
206	vrstvový	5,6 kΩ	10	0,125	TR 112a 5k6/A	
208	potenciometr. trimr	68 kΩ		0,2	TP 040 68k	
209	vrstvový	15 kΩ	10	0,125	TR 112a 15k/A	
210	vrstvový	6,8 kΩ	10	0,125	TR 112a 6k8/A	
211	vrstvový	1 kΩ	20	0,125	TR 112a 1k	
212	vrstvový	5,6 kΩ	20	0,125	TR 112a 5k6	
213	potenciometr. trimr	1 kΩ		0,2	TP 040 1k	
214	vrstvový	3,3 kΩ	10	0,125	TR 112a 3k3/A	
215	vrstvový	6,8 kΩ	20	0,125	TR 112a 6k8	
216	vrstvový	6,8 kΩ	10	0,125	TR 112a 6k8/A	
217	vrstvový	820 Ω	10	0,125	TR 112a 820/A	
218	vrstvový	1,5 kΩ	10	0,125	TR 112a 1k5/A	
219	vrstvový	390 Ω	10	0,125	TR 112a 390/A	
220	vrstvový	390 Ω	10	0,125	TR 112a 390/A	
221	vrstvový	390 Ω	20	0,125	TR 112a 390	
222	vrstvový	6,8 kΩ	20	0,125	TR 112a 6k8	
301	vrstvový	22 kΩ	10	0,125	TR 112a 22k/A	
302	potenciometr. trimr	47 kΩ		0,2	TP 040 47k	
303	vrstvový	4,7 kΩ	20	0,125	TR 112a 4k7	
304	vrstvový	18 kΩ	10	0,125	TR 112a 18k/A	
305	vrstvový	22 Ω	10	0,125	TR 112a 22/A	
306	vrstvový	1,5 kΩ	10	0,125	TR 112a 1k5/A	
307	vrstvový	220 Ω	20	0,125	TR 112a 220	
308	vrstvový	1 kΩ	10	0,125	TR 112a 1k/A	
309	vrstvový	680 Ω	10	0,125	TR 112a 680/A	

R	Odpor	Hodnota	Tolerance ± %	Zatižení W	Ciselný znak	Pozn.
310	vrstvový	220 Ω	10.	0,125	TR 112a 220/A	
311	vrstvový	2,7 kΩ	10	0,125	TR 112a 2k7/A	
312	termistor	330 Ω			NR El 330	
313	vrstvový	56 Ω	10	0,125	TR 112a 56/A	
314	vrstvový	56 Ω	10	0,125	TR 112a 56/A	
315	vrstvový	330 Ω	10	0,125	TR 112a 330/A	
401	vrstvový	22 kΩ	10	0,125	TR 112a 22k/A	
402	potenciometr. trimr	47 kΩ		0,2	TP 040 47k	
403	vrstvový	4,7 kΩ	20	0,125	TR 112a 4k7	
404	vrstvový	18 kΩ	10	0,125	TR 112a 18k/A	
405	vrstvový	22 Ω	10	0,125	TR 112a 22/A	
406	vrstvový	1,5 kΩ	10	0,125	TR 112a 1k5/A	
407	vrstvový	220 Ω	20	0,125	TR 112a 220	
408	vrstvový	1 kΩ	10	0,125	TR 112a 1k/A	
409	vrstvový	680 Ω	10	0,125	TR 112a 680/A	
410	vrstvový	220 Ω	10	0,125	TR 112a 220/A	
411	vrstvový	2,7 kΩ	10	0,125	TR 112a 2k7/A	
412	termistor	330 Ω			NR El 330	
413	vrstvový	56 Ω	10	0,125	TR 112a 56/A	
414	vrstvový	56 Ω	10	0,125	TR 112a 56/A	
415	vrstvový	330 Ω	10	0,125	TR 112a 330/A	
501	vrstvový	2,2 kΩ	10	0,125	TR 112a 2k2/A	
502	vrstvový	33 Ω	20	0,125	TR 112a 33	
503	vrstvový	33 Ω	10	0,125	TR 112a 33/A	
504	potenciometr. trimr	220 Ω		0,2	TP 040 220	
505	potenciometr. trimr	220 Ω		0,2	TP 040 220	
507	vrstvový	10 kΩ	10	0,125	TR 112a 10k/A	
508	vrstvový	2,2 kΩ	10	0,125	TR 112a 2k2/A	
510	vrstvový	3,3 kΩ	10	0,125	TR 112a 3k3/A	
511	vrstvový	47 kΩ	10	0,125	TR 112a 47k/A	
512	vrstvový	820 Ω	10	0,125	TR 112a 820/A	
513	vrstvový	560 Ω	10	0,125	TR 112a 560/A	
514	vrstvový	82 kΩ	10	0,125	TR 112a 82k/A	
601	vrstvový	2,2 kΩ	10	0,125	TR 112a 2k2/A	
602	vrstvový	33 Ω	20	0,125	TR 112a 33	
603	vrstvový	33 Ω	10	0,125	TR 112a 33/A	
604	potenciometr. trimr	220 Ω		0,2	TP 040 220	

R	Odporník	Hodnota	Tolerance ± %	Zatížení W	Ciselný znak	Pozn.
605	potenciometr. trimr	220 Ω		0,2	TP 040 220	
607	vrstvový	10 kΩ	10	0,125	TR 112a 10k/A	
608	vrstvový	2,2 kΩ	10	0,125	TR 112a 2k2/A	
610	vrstvový	3,3 kΩ	10	0,125	TR 112a 3k3/A	
611	vrstvový	47 kΩ	10	0,125	TR 112a 47k/A	
612	vrstvový	820 Ω	10	0,125	TR 112a 820/A	
613	vrstvový	560 Ω	10	0,125	TR 112a 560/A	
614	vrstvový	82 kΩ	10	0,125	TR 112a 82k/A	
701	potenciometr	10kΩ+10kΩ			2PN 694 16	Dovoz
801						
702	vrstvový	2,2 kΩ	10	0,125	TR 112a 2k2/A	
703	vrstvový	15 kΩ	10	0,125	TR 112a 15k/A	
704	potenciometr	25kΩ+25kΩ			2PN 694 17	Dovoz
804						
705	vrstvový	10 kΩ	10	0,125	TR 112a 10k/A	
706	potenciometr	250kΩ+250kΩ			2PN 694 18	Dovoz
806						
707	potenciometr	50kΩ+50kΩ			2PN 694 19	Dovoz
807						
708	vrstvový	3,9 kΩ	10	0,125	TR 112a 3k9/A	
709	vrstvový	3,9 kΩ	10	0,125	TR 112a 3k9/A	
710	vrstvový	3,9 kΩ	10	0,125	TR 112a 3k9/A	
802	vrstvový	2,2 kΩ	10	0,125	TR 112a 2k2/A	
803	vrstvový	15 kΩ	10	0,125	TR 112a 15k/A	
805	vrstvový	10 kΩ	10	0,125	TR 112a 10k/A	
808	vrstvový	3,9 kΩ	10	0,125	TR 112a 3k9/A	
809	vrstvový	3,9 kΩ	10	0,125	TR 112a 3k9/A	
810	vrstvový	3,9 kΩ	10	0,125	TR 112 3k9/A	

C	Kondenzátor	Hodnota	Tolerance ± %	Prov. napětí V	Ciselný znak	Poznámka
1	krabicový	4 μF	+5 +30	250	TC 475 4M+5%+30%	dodáván s motorem
2	elektrolytický	5 μF	-10 +100	50	TC 965 5M-PVC	
3	elektrolytický	5 μF	-10 +100	50	TC 965 5M-PVC	
11	keramický, trubkový	150 pF	10	250	TK 423 150/A	
12	polystyrenový	2200 pF	10	250	TC 283 2k2/A	

C	Kondenzátor	Hodnota	Tolerance ± %	Prov. na- pětí V	Císelný znak	Poznámka
13	papír., zastřík.	22000 pF	20	250	TC 172 22k	
14	MP, zastříknutý	47000 pF	20	100	TC 180 47k	
15	MP, zastříknutý	33000 pF	20	160	TC 181 33k	
16	elektrolytický	10 µF	-10 +250	12	TE 984 10M	
+19	MP, zastříknutý	100 pF	20	160	TC 281 100	použit jednu hodnotu podle nastav. předpisu
		180 pF	10	160	TC 281 180/A	
		330 pF	20	160	TC 281 330	
		470 pF	20	160	TC 281 470	
21	keramický trubkový	150 pF	10	250	TK 423 150/A	
22	polystyrenový	2200 pF	10	250	TC 283 2k2/A	
23	papír., zastřík.	22000 pF	20	250	TC 172 22k	
24	MP, zastříknutý	47000 pF	20	100	TC 180 47k	
25	MP, zastříknutý	33000 pF	20	160	TC 181 33k	
26	elektrolytický	10 µF	-10 +250	12	TE 984 10M	
31	MP, zastříknutý	470 pF	10	160	TC 281 470/A	
32	MP, zastříknutý	470 pF	10	160	TC 281 470/A	
33	elektrolytický	1 µF	-10 +250	25	TC 924 1M	
34	elektrolytický	1 µF	-10 +250	25	TC 924 1M	
35	keramický, trubkový	1500 pF	20	160	TK 424 1k5	
36	keramický, trubkový	1500 pF	20	160	TK 424 1k5	
37	elektrolytický	10 µF	-10 +250	6	TE 981 10M	
38	elektrolytický	10 µF	-10 +250	6	TE 981 10M	
40	papír., zastřík.	10000pF	20	160	TC 171 10k	
41	elektrolytický	1000µF	-10 +100	30	TC 531a 1G	PVC
42	elektrolytický	100µF	-10 +100	25	TC 964 100M	PVC
43	elektrolytický	500µF	-10 +100	30	TC 531a G5	
44	elektrolytický	1000µF	-10 +100	25	TC 936 1G	PVC
45	elektrolytický	100µF	-10 +100	25	TC 964 100M	PVC
46	elektrolytický	1000µF	-10 +100	30	TC 531 1G	PVC
71	MP, zastříkn.	4700pF	10	160	TC 281 4k7/A	
72	MP, zastříkn.		20	160	TC 180 15k	
101	polystyrenový	390pF	10	100	TC 281 390/A	
102	elektrolytický	200µF	-10 +100	12	TC 963 200M	PVC
103	elektrolytický	10µF	-10 +100	6	TC 941 10M	
104	elektrolytický	200µF	-10 +100	6	TC 941 200M	
105	elektrolytický	10µF	-10 +250	6	TE 981 10M	

C	Kondenzátor	Hodnota	Tolerance ± %	Prov. na- pětí V	Čiselný znak	Poznámka
106	elektrolytický	10 $\mu\text{F}$	-10 +250	6	TE 981 10M	
107	elektrolytický	10 $\mu\text{F}$	-10 +250	6	TE 981 10M	PVC
108	elektrolytický	200 $\mu\text{F}$	-10 +100	6	TC 962 200M	PVC
109	elektrolytický	10 $\mu\text{F}$	-10 +250	6	TE 981 10M	
110	elektrolytický	10 $\mu\text{F}$	-10 +250	6	TE 981 10M	PVC
111	elektrolytický	200 $\mu\text{F}$	-10 +100	6	TC 962 200M	PVC
112	elektrolytický	50 $\mu\text{F}$	-10 +100	12	TC 963 50M	
113	elektrolytický	100 $\mu\text{F}$	-10 +100	25	TC 964 100M	PVC
114	MP, zastřík.	470 pF	20	160	TC 281 470	
201	polystyrenový	390 pF	10	100	TC 281 390/A	
202	elektrolytický	200 $\mu\text{F}$	-10 +100	12	TC 963 200	PVC
203	elektrolytický	10 $\mu\text{F}$	-10 +100	6	TC 941 10M	
204	elektrolytický	200 $\mu\text{F}$	-10 +100	6	TC 941 200M	
205	elektrolytický	10 $\mu\text{F}$	-10 +250	6	TE 981 10M	
206	elektrolytický	10 $\mu\text{F}$	-10 +250	6	TE 981 10M	
207	elektrolytický	10 $\mu\text{F}$	-10 +250	6	TE 981 10M	PVC
208	elektrolytický	200 $\mu\text{F}$	-10 +100	6	TC 962 200M	PVC
209	elektrolytický	10 $\mu\text{F}$	-10 +250	6	TE 981 10M	
210	elektrolytický	10 $\mu\text{F}$	-10 +250	6	TE 981 10M	PVC
211	elektrolytický	200 $\mu\text{F}$	-10 +100	6	TC 962 200M	PVC
212	elektrolytický	50 $\mu\text{F}$	-10 +100	12	TC 963 50M	
213	elektrolytický	100 $\mu\text{F}$	-10 +100	25	TC 964 100M	PVC
214	MP, zastříkn.	470 pF	20	160	TC 281 470	
301	elektrolytický	5 $\mu\text{F}$	-10 +250	12	TE 984 5M	
302	elektrolytický	100 $\mu\text{F}$	-10 +100	25	TC 964 100M	PVC
303	elektrolytický	200 $\mu\text{F}$	-10 +100	12	TC 963 200	PVC
304	elektrolytický	5 $\mu\text{F}$	-10 +250	12	TE 984 5M	
305	MP, zastříknutý	820 pF	10	160	TC 281 820/A	
306	elektrolytický	50 $\mu\text{F}$	-10 +100	12	TC 963 50M	
307	elektrolytický	200 $\mu\text{F}$	-10 +100	6	TC 962 200M	
308	elektrolytický	1000 $\mu\text{F}$	-10 +100	12	TC 530 1G	PVC
401	elektrolytický	5 $\mu\text{F}$	-10 +250	12	TE 984 5M	
402	elektrolytický	100 $\mu\text{F}$	-10 +100	25	TC 964 100M	PVC
403	elektrolytický	200 $\mu\text{F}$	-10 +100	12	TC 963 200M	PVC
404	elektrolytický	5 $\mu\text{F}$	-10 +250	12	TE 984 5M	
405	MP, zastříkn.	820 pF	10	160	TC 281 820/A	
406	elektrolytický	50 $\mu\text{F}$	-10 +100	12	TC 963 50M	
407	elektrolytický	200 $\mu\text{F}$	-10 +100	6	TC 962 200M	

C	Kondenzátor	Hodnota	Tolerance ± %	Prov.na- pěti V	Císelný znak	Poznámka
408	elektrolytický	1000 $\mu$ F	-10 +100	12	TC 530 1G	
501	MP, zastříknutý	68000 pF	20	100	TC 180 68k	
502	MP, zastříknutý	0,15 $\mu$ F	20	100	TC 180 M15	
503	MP, zastříknutý	68000 pF	20	100	TC 180 68k	
504	MP, zastříknutý	0,1 $\mu$ F	20	160	TC 181 M1	
505	MP, zastříknutý	22000 pF	20	160	TC 181 22k	
506	MP, zastříknutý	33000 pF	20	160	TC 181 33k	
507	MP, zastříknutý	22000 pF	20	160	TC 181 22k	
601	MP, zastříknutý	68000 pF	20	100	TC 180 68k	
602	MP, zastříknutý	0,15 $\mu$ F	20	100	TC 180 M15	
603	MP, zastříknutý	68000 pF	20	100	TC 180 68k	
604	MP, zastříknutý	0,1 $\mu$ F	20	160	TC 181 M1	
606	MP, zastříknutý	33000 pF	20	160	TC 181 33k	
607	MP, zastříknutý	22000 pF	20	160	TC 181 22k	
701	Papír.zastříkn.	2200 pF	10	250	TC 283 2k2/A	
702	MP, zastříknutý	22000 pF	20	160	TC 181 22k	
703	MP, zastříknutý	47000 pF	20	100	TC 180 47k	
704	MP, zastříknutý	15000 pF	20	100	TC 180 15k	
705	MP, zastříknutý	0,1 $\mu$ F	20	160	TC 181 M1	
706	MP, zastříknutý	0,1 $\mu$ F	20	160	TC 181 M1	
707	MP, zastříknutý	0,22 $\mu$ F	20	100	TC 180 M22	
708	MP, zastříknutý	0,1 $\mu$ F	20	160	TC 181 M1	
801	papír., zastřík.	2200 pF	10	250	TC 283 2k2/A	
802	MP, zastříknutý	22000 pF	20	160	TC 181 22k	
803	MP, zastříknutý	47000 pF	20	100	TC 180 47k	
804	MP, zastříknutý	15000 pF	20	100	TC 180 15k	
805	MP, zastříknutý	0,1 $\mu$ F	20	160	TC 181 M1	
806	MP, zastříknutý	0,1 $\mu$ F	20	160	TC 181 M1	
807	MP, zastříknutý	0,1 $\mu$ F	20	160	TC 181 M1	

+ Kondenzátor C 19 - viz kap. 6, odst. "Nastavení oscilátoru  
a odládovače"

Poz.	Název	Číselný znak
L 11	Cívka oscilátoru	2PK 586 38
L 21	Cívka oscilátoru	2PK 586 38
L 31	Cívka odládovací	2PK 586 37
L 32	Cívka odládovací	2PK 586 37
L 101	Cívka odládovače vstupu sest.	2PK 593 39
L 201	Cívka odládovače vstupu sest.	2PK 593 39
L 501	Cívka korekci sest.	2PK 593 40
L 601	Cívka korekci sest.	2PK 593 40
	Kombinovaná hlava	AK 150 85
	Mazací hlava	AK 151 19
TR	Síťový transformátor	2PN 661 24
Zl-Z5	Zárovka telefonní miniat. "Helios"	24 V/0,05A
Po 1	Vložka pojistková 0,25A/250V	ČSN 35 4731
Po 2	Vložka pojistková 0,16A/250V	ČSN 35 4731
Po 3	Vložka pojistková 0,8A/250V	ČSN 35 4731
T 11	Tranzistor	GC 500
T 21	Tranzistor	GC 500
T 41	Tranzistor	GC 500
T 42	Tranzistor	OC 26
T 101	Tranzistor	106 NU 70
T 102	Tranzistor	106 NU 70
T 103 +	Tranzistor	106 NU 70
T 104 +	Tranzistor	106 NU 70
T 201	Tranzistor	106 NU 70
T 202	Tranzistor	106 NU 70
T 203 +	Tranzistor	106 NU 70
T 204 +	Tranzistor	106 NU 70
T 301	Tranzistor	GC 515
T 302	Tranzistor	KC 508
T 303	Tranzistor	101 NU 71
T 304	Tranzistor	GC 507
T 305 ++	Tranzistor	2NU 72
T 306 ++	Tranzistor	2NU 72
T 401	Tranzistor	GC 515
T 402	Tranzistor	KC 508
T 403	Tranzistor	101 NU 71
T 404	Tranzistor	GC 507
T 405 ++	Tranzistor	2NU 72

Poz.	Název	Číselný znak
T 406 ++	Tranzistor	2NU 72
U 31	Dioda	GA 207
U 32	Dioda	GA 207
U 41	Dioda	KY 701
U 42	Dioda	KY 701
U 43	Dioda	GA 204

+ tranzistory T 103, T 104 a T 203, T 204 jsou tříděny podle hodnoty proudového zesilovacího činitele  $h_{21e}$  v pracovním bodě  $U_{CE} = 2V$ ,  $I_C = 3 \text{ mA}$ .

Tranzistor	Rozsah $h_{21e}$
T 103 (T 203)	40 - 60
T 104 (T 204)	> 60

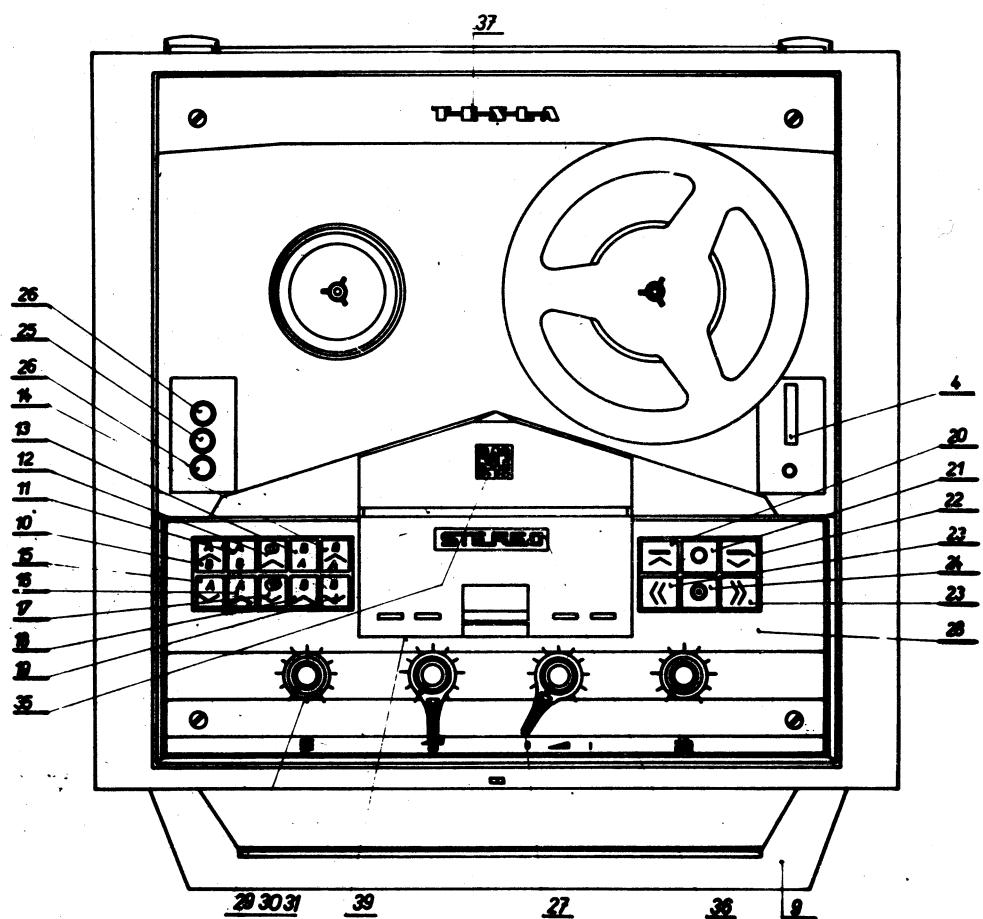
++ tranzistory T 305, T 306 a T 405, T 406 jsou párovány

Stejnosměrné napětí na některých elektrolytických kondenzátořech  
při záznamu stereo - bez signálu (Odpor měřidla 20 kΩ/l V min.)

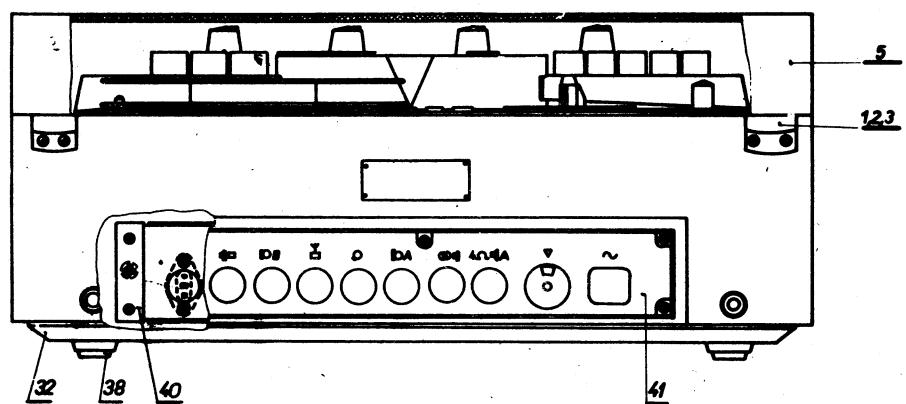
	typické (V)	max. (V)	min. (V)
C 102	10,0	10,6	9,6
C 202			
C 103	1,3	1,4	1,15
C 203			
C 104	1,3	1,4	1,15
C 204			
C 105	6,0	6,6	5,4
C 205			
C 106	1,05	1,1	1,0
C 206			
C 107	1,0	1,05	0,7
C 207			
C 108	1,4	1,6	1,25
C 208			
C 109	4,2	5,3	3,4
C 209			
C 113	12,0	12,4	10,0
C 213			
C 302	14,0	14,5	13,4
C 402			
C 303	8,0	9,3	7,0
C 403			
C 306	6,0	6,4	5,4
C 406			
C 16	9,0	11,3	8,0
C 26			
C 41	22,2	23,7	20,9
C 44	16,5	17,2	16,0
C 42	23,0	24,3	21,9
C 43	17,0	17,8	16,6
C 304	0,4	1,2	0,4
C 404			

Stejnosměrné napětí na elektrodách tranzistorů při záznamu stereo - bez signálu (Odpor měřidla: 20 kΩ/1 V min.)

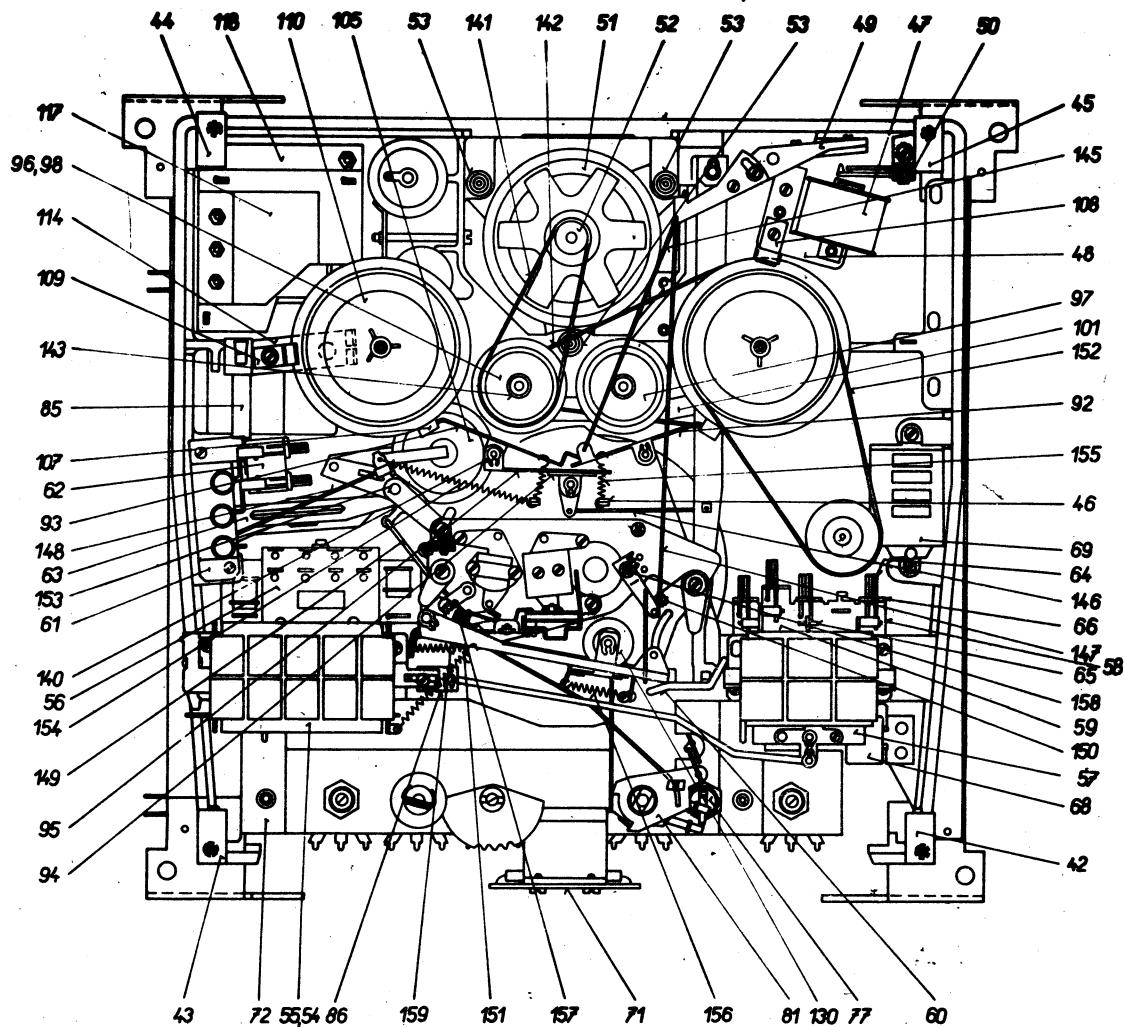
tranzistor	elektroda	typické	Naměřená hodnota (V)	
			maximální	minimální
T 101 T 201	E B K	1,3 1,3 6	1,5 1,55 6,6	1,1 1,1 5,4
T 102 T 202	E B K	0,9 1,1 2,5	1,05 1,25 2,75	0,7 0,85 1,9
T 103 T 203	E B K	2,3 2,5 7,5	2,7 2,75 8,05	2,1 1,9 6,5
T 104 T 204	E B K	3,2 3,3 6,8	3,45 3,45 7,4	3,0 3,1 5,4
T 301 T 401	E B K	8,0 7,8 0,7	9,3 8,7 0,9	7,5 7,0 0,6
T 302 T 402	E B K	0,6 0,7 8,0	0,7 0,9 8,8	0,5 0,6 7,2
T 303 T 403	E B K	8,0 8,3 16,0	9,7 9,8 17,2	7,6 7,6 15,8
T 304 T 404	E B K	8,0 8,0 0	9,6 8,8 0	7,5 7,2 0
T 305 T 405	E B K	16,5 16,0 8,0	17,2 17,2 9,7	16,0 15,8 7,6
T 306 T 406	E B K	8,0 8,0 0	9,7 9,6 0	7,6 7,5 0
T 11 T 21	E B K	9,0 X X	11,3 X X	7,2 X X
T 41	E B K	-0,4 -0,6 -6	-0,5 -0,6 -7	-0,2 -0,6 -4,4
T 42	E B K	-0,1 -0,4 -6	-0,1 -0,5 -7	-0,1 -0,2 -4,4



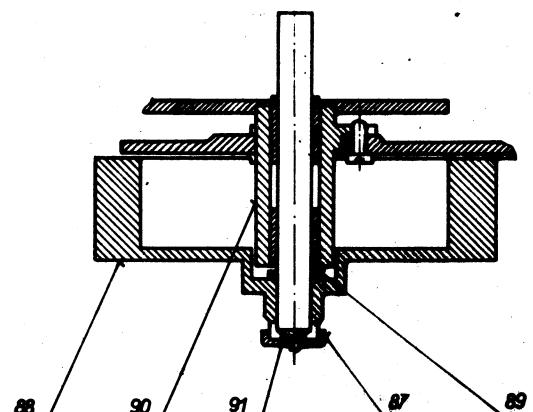
Obr. 29. Náhradní díly magnetofonu



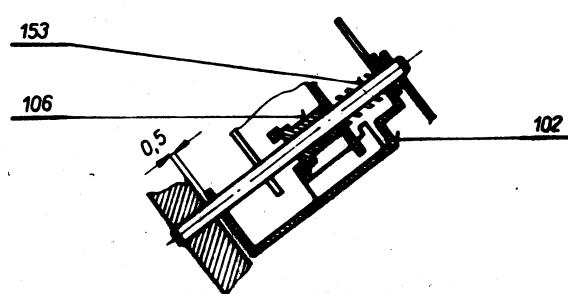
Obr. 30. Náhradní díly magnetofonu



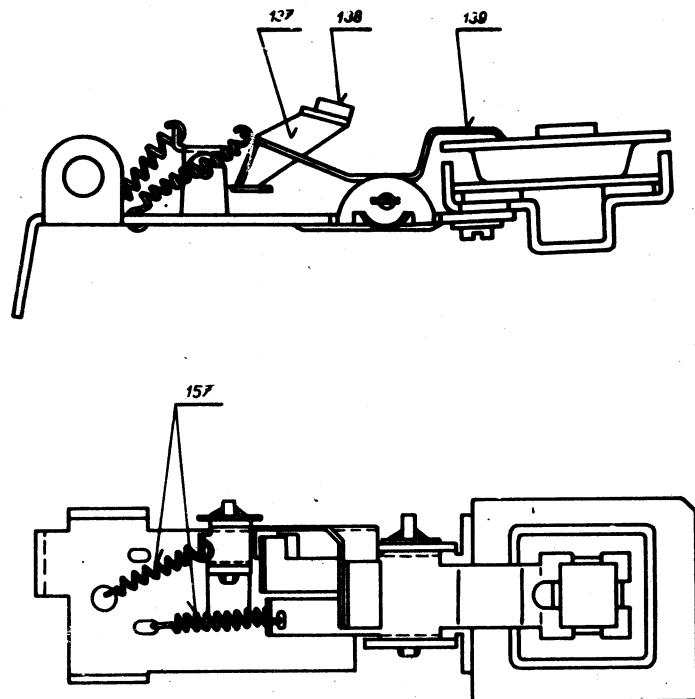
Obr. 31. Šasi magnetofonu



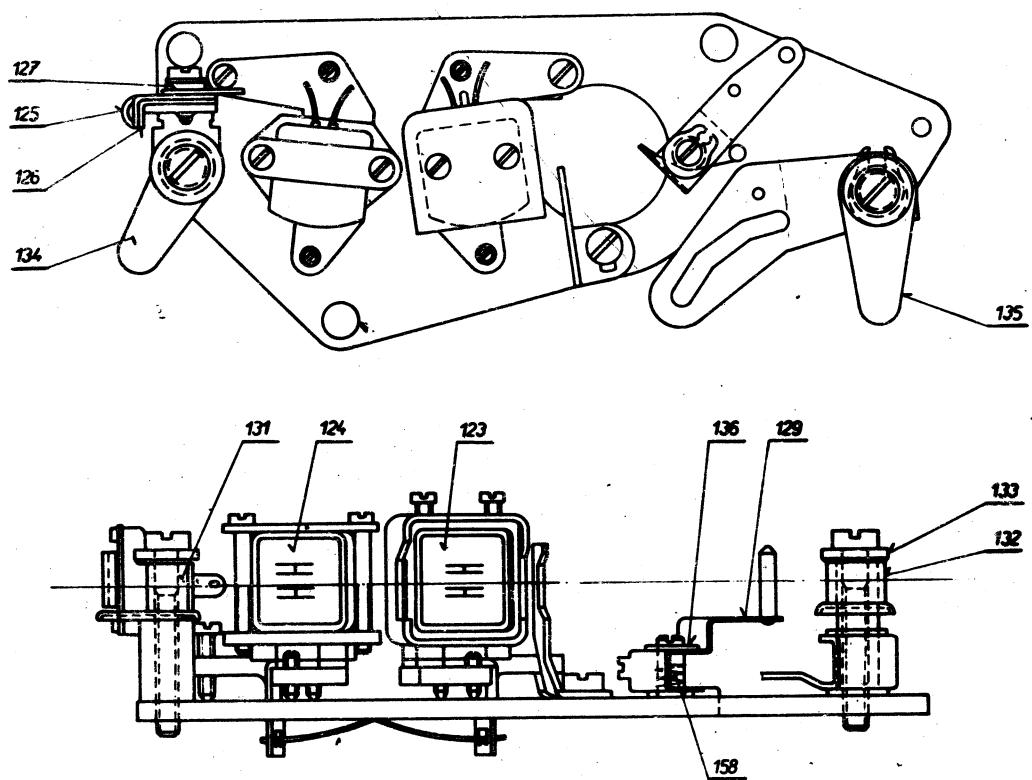
Obr. 32 Setrvačník



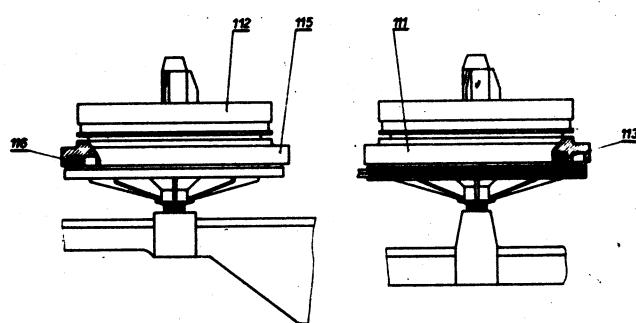
Obr. 33 Mechanismus posuvu  
řadiče kola



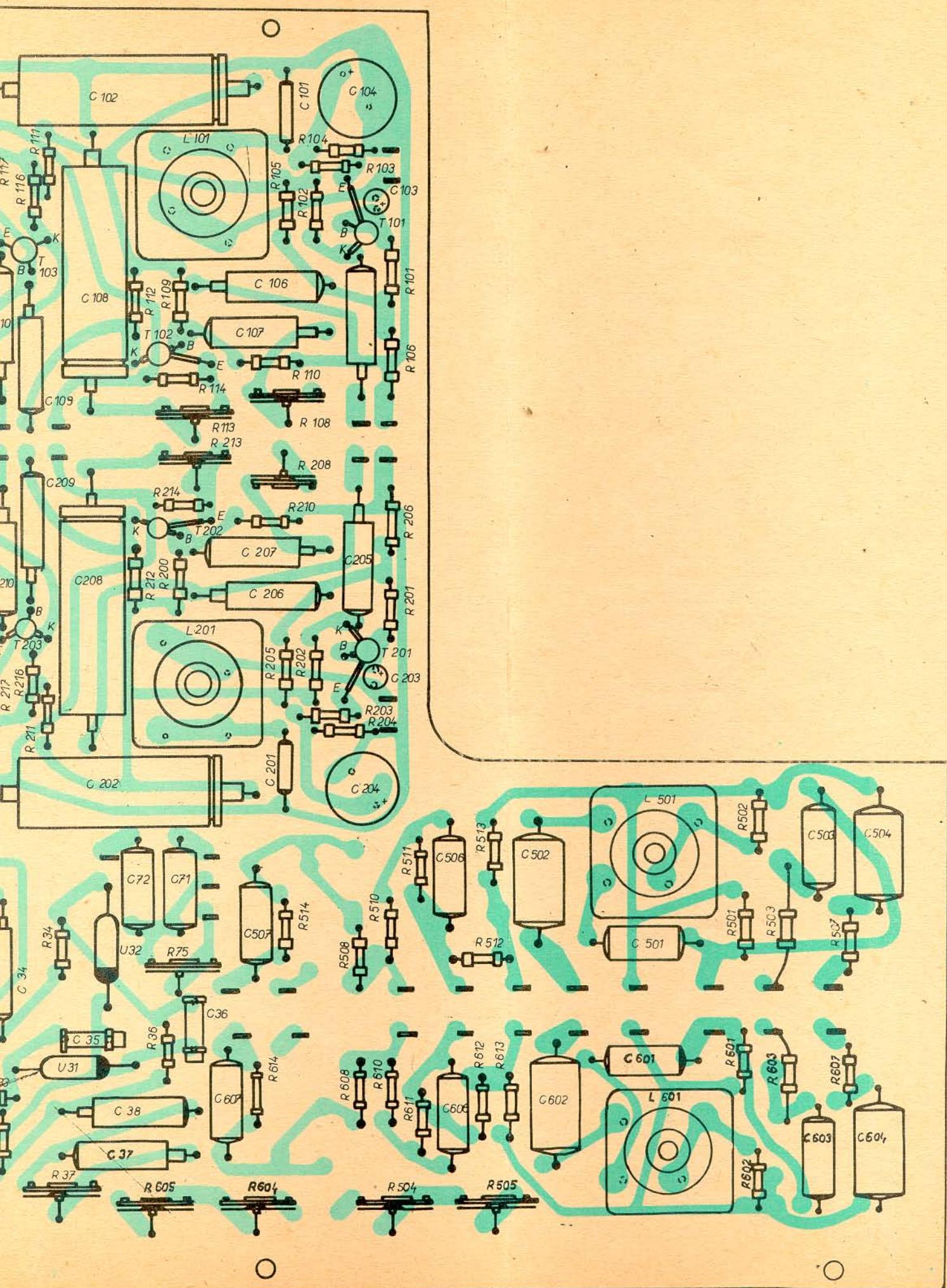
Obr. 34 Přítlačná páka

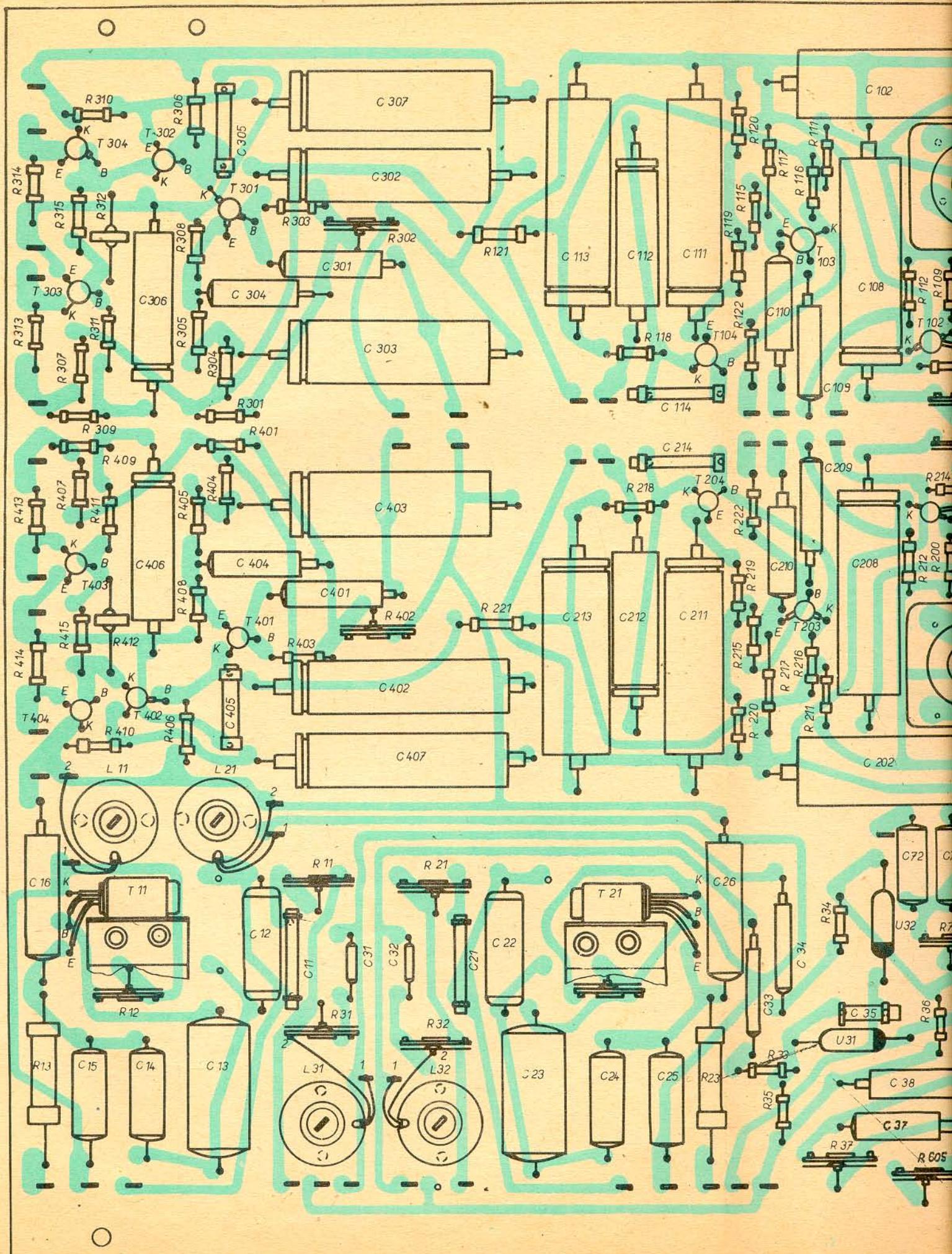


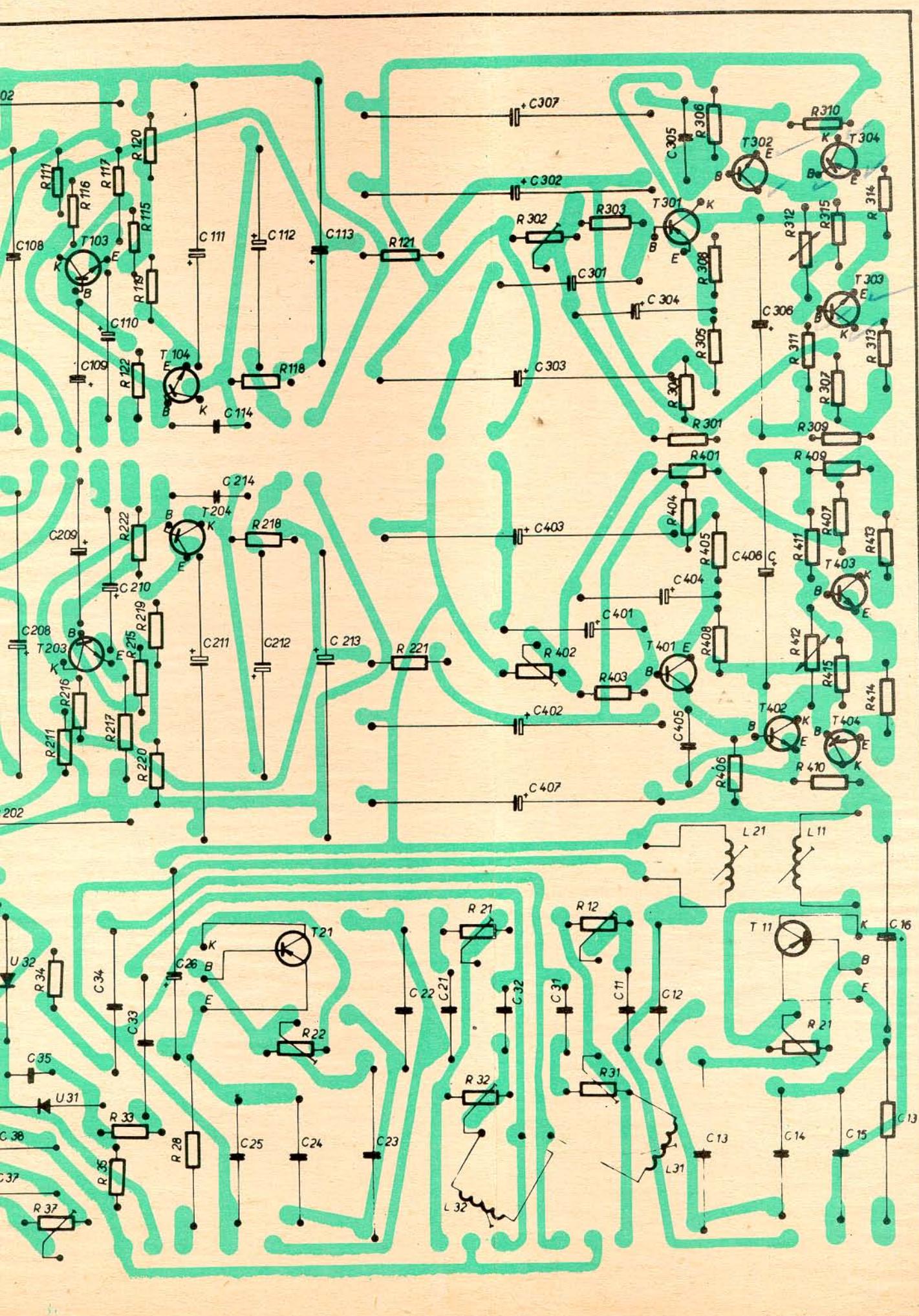
Obr. 35 Dráha pásku

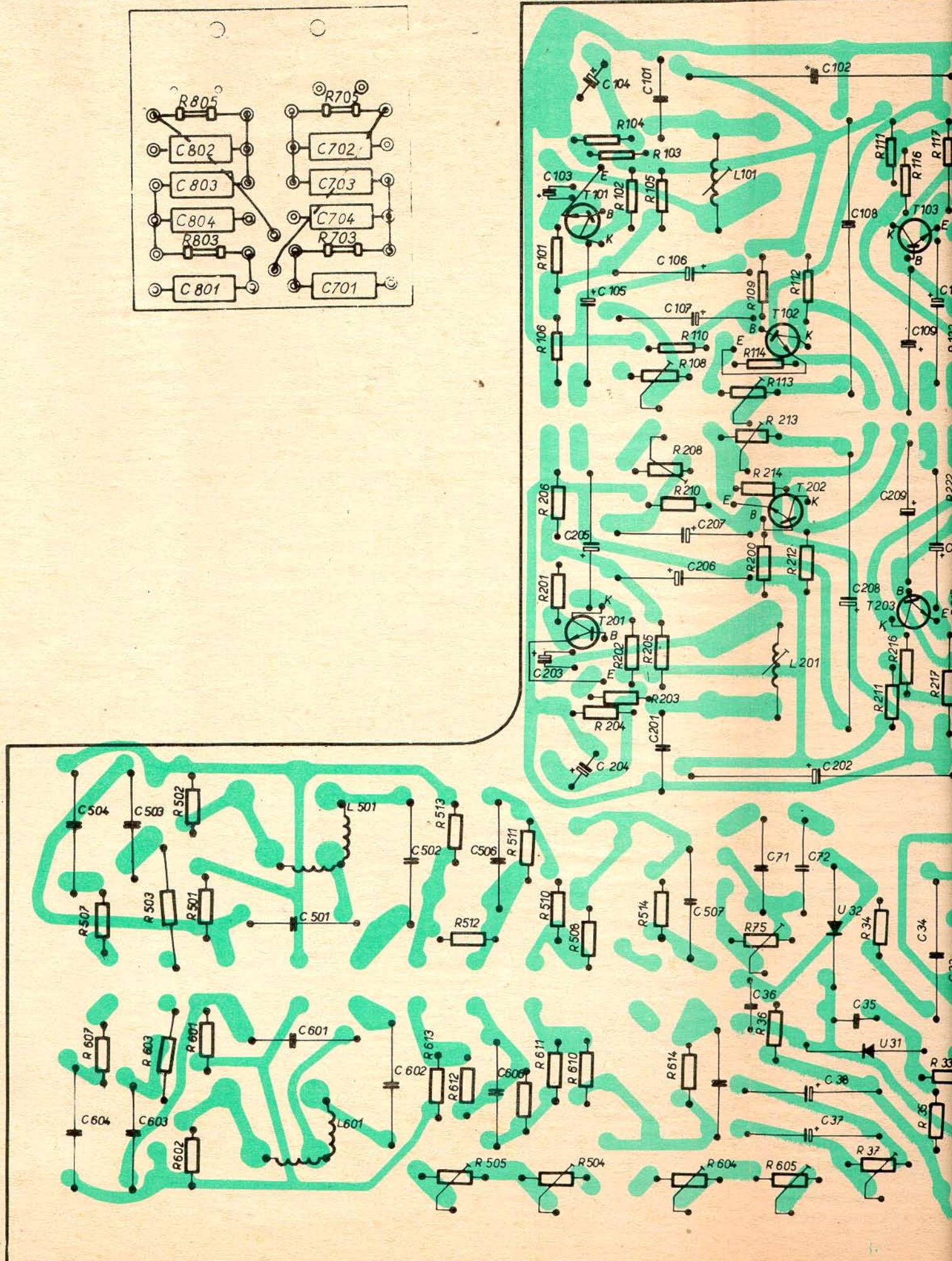


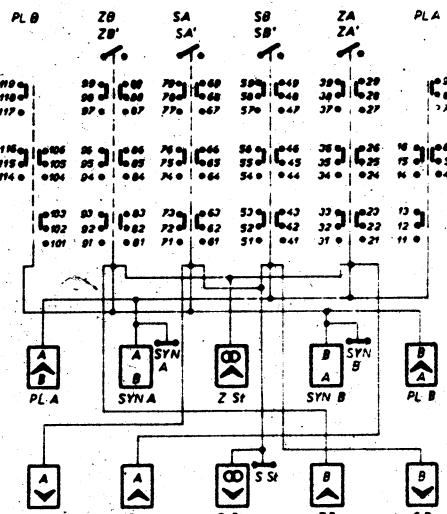
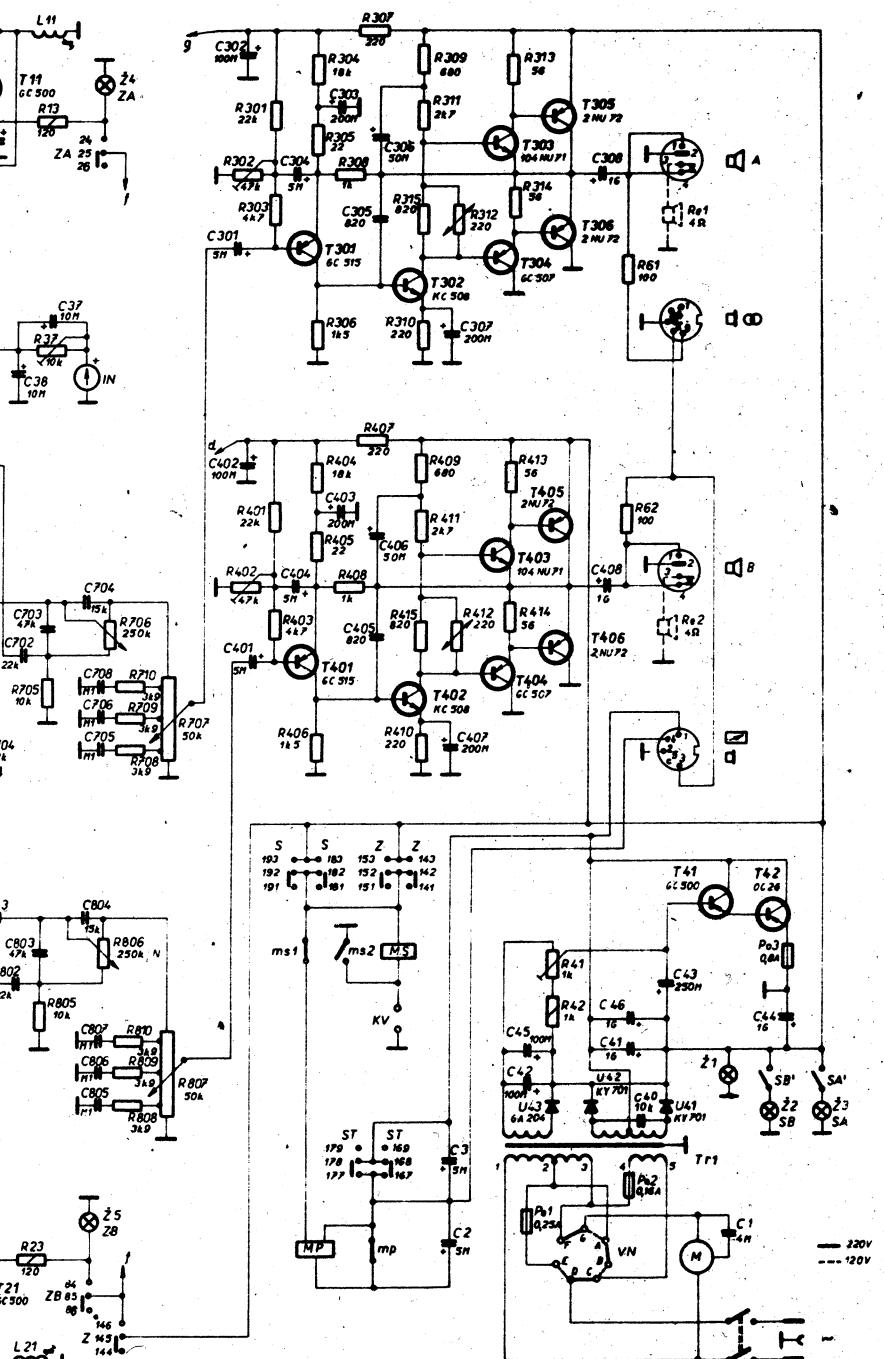
Obr. 36 Sponky



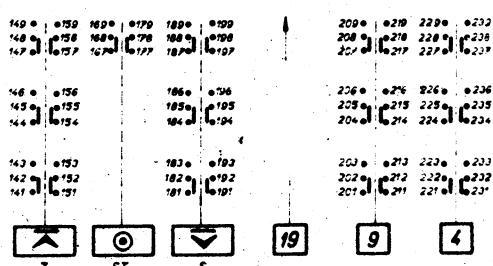








VŠECHNY DOTYKY V KLIDOVÉ POLOZE  
ALLE KONTAKTE IN RUHESTELLUNG  
ALL CONTACTS IN REST POSITION



$470 \cdot 470\text{pF}$	$220 \cdot 220\text{pF}$
$5k = 5000\Omega$	$1k = 1k\Omega$
$M1 = 0.1\mu\text{F}$	$34.8 \cdot 3.8\mu\text{F}$
$10M = 10\mu\text{F}$	$M1 = 0.1\mu\text{F}$
$1G = 10000\mu\text{F}$	$1M = 1\text{M}\Omega$

27.12.1968-KH - PLATÍ OD VÝR. Č. 401001  
GÜLTIG AB NR. 401001

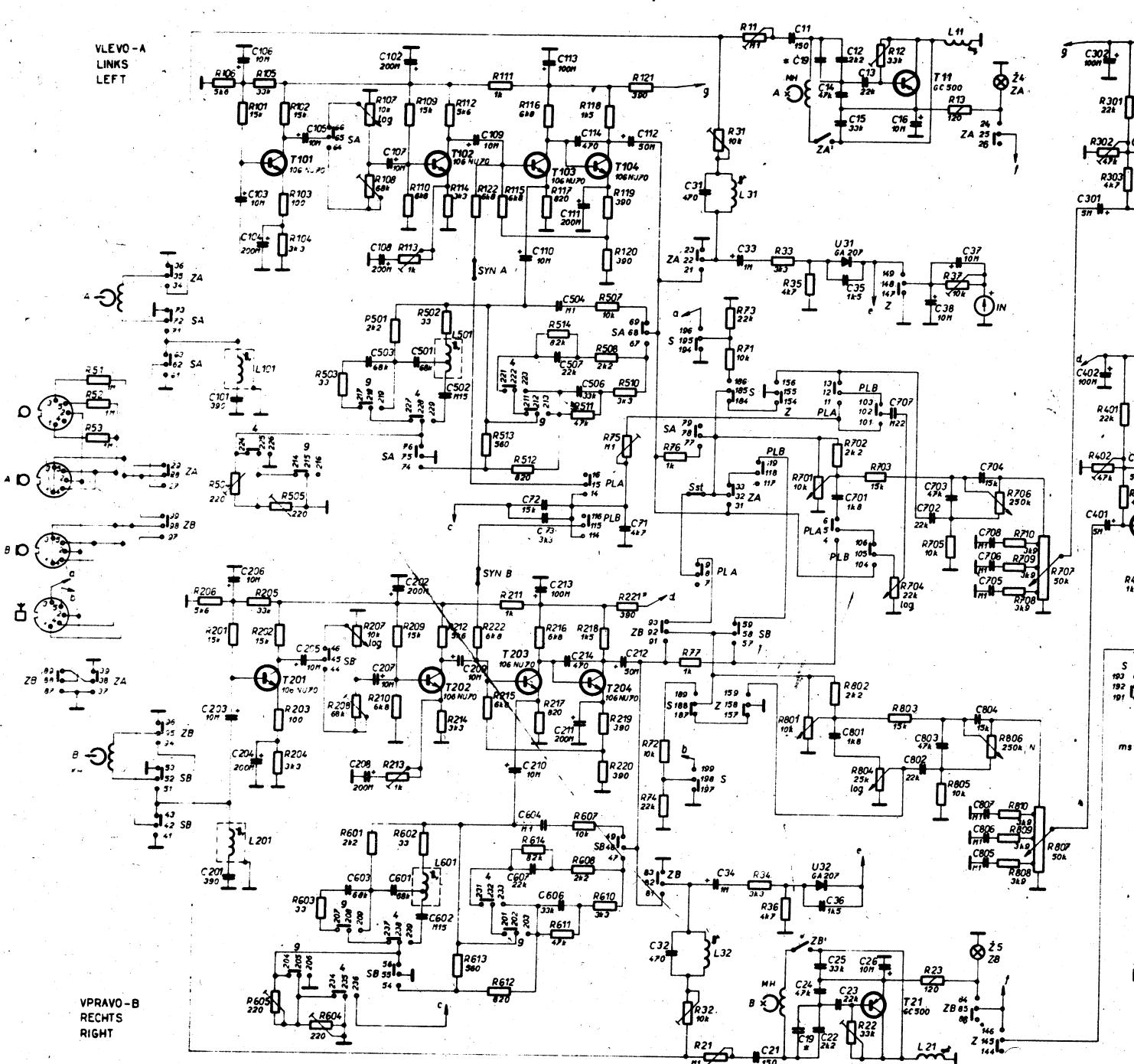
ZMĚNY VYHRAZENY!  
ÄNDERUNGEN VORBEHALTEN!  
MODIFICATIONS RESERVED.

MAGNETOFON  
TONBANDGERÄT  
TAPE RECORDER

B63A  
B63

TESLA

10k/V - STEREO - ZÁZNAM - AUFGNAHME - RECORD															
T305	T306	T11	T41	T42	C102	C104	C106	C108	C113	C302	C303	C16	C26	C44	
17	E 85	E 90	E 05	E 02	C202	C204	C206	C208	C213	C402	C403	C26	C16		
16.5	B 84	B 90	B 06	B 05	9.5	1.3	1.5	2.9	11.5	14.0	8.0	9.0	17		



**REGULÁTOŘY : R107 + R207 - ÚROVĚN ZÁZNAMU - PEGEL - LEVEL  
 REGLER : R701 + R801 - VYVÁŽENÍ STEREO - STEREOWAAGE - STEREOBALANCE  
 CONTROLS : R704 + R804 - VÝŠKY - HÖHEN - TREBLE  
 R706 + R806 - HLUBKY - TIEFEN - BASS  
 R707 + R807 - HLASITOST - LAUTSTÄRKE - VOLUME**

**SS. NAPĚTI - GLEICHSP - DC VOLTAGES (V-METER 20kΩ/V - STEREO - ZÁZNAM - AUFGNAHME -**

T101	T102	T103	T104	T201	T202	T203	T204	T401	T402	T403	T404	T405	T406	T11	T41	T42	C102	C104
E 13	E 2,9	E 1,2	E 2,9	E 80	E 0,7	E 0,5	E 4,4	E 17	E 45	E 9,0	E 0,5	E 0,2				C 202	C 204	
B 14	3	B 1,4	B 30	70	B 1,3	B 0,7	B 4,3	B 16,5	B 44	B 90	B 0,6	B 0,5				C 6	C 6	

S  
193  
192  
191  
mst

mst